

# Европейска система за категоризация на продуктите: Практическо ръководство

декември 2022 г.

# ABC

## Отказ от отговорност

Настоящият документ има за цел да помага на потребителите при изпълнение на задълженията им съгласно Регламента CLP, по-специално член 45 и приложение VIII. Въпреки това напомняме на потребителите, че текстът на Регламента CLP е единственият автентичен нормативен акт и информацията в настоящия документ не представлява правен съвет. Единствено потребителят носи отговорност за използването на информацията. Европейската агенция по химикали не поема никаква отговорност по отношение на използването на информацията, съдържаща се в настоящия документ.

Версия	Промени	
1.0	Първа версия	юни 2018 г.
1.1	Промени с цел включване на понятието за вторични употреби; актуализиран раздел за искане на промени в EuPCS; позоваване на промяна в подхода за групово предоставяне на информация, който съдържа същата продуктова категория, произтичаща от евентуалното изменение на правния текст.	декември 2018 г.
1.2	Промяна в бележката под линия относно пиротехнически продукти на стр. 42.	май 2019 г.
2.0	EuPCS v.2: изменения.  <b>Разделена категория</b> PC-ELQ на PC-ELQ-1 „Е-течности за електронни цигари“ и PC-ELQ-2 „Смеси за е-течности“.  <b>Нови категории</b>  PC-MED-1 „Медицински изделия за почистване или дезинфекция“ PC-MED-OTН „Други медицински изделия“  PC-TEC-25 „Сплави“  <b>Слети категории</b> Категориите пиротехнически продукти PC-PYR-1 до PC-PYR-4 и PC-PYR-OTН са слети с PC-PYR „Пиротехнически продукти“.  Допълнителни промени в настоящото практическо ръководство: Премахнат раздел относно груповото предоставяне на информация поради промени в приложение VIII. Вече не съществува изискване, че смесите в дадено групово предоставяне на информация трябва да принадлежат към една и съща продуктова категория.	юли 2020 г.
3.0	EuPCS v.3: изменения  <b>Нови категории</b>  PC-TEC-26 „Продукти за формоване, отливане, твърда и гъвкава пяна, включително смеси от смоли (с изключение на лепила, строителни материали, бои и покрития)“	септември 2021 г.

	<p>PC-TEC-27 „Продукти за полимеризацията на смоли и пяна (включително вулканизиращи агенти, втвърдители, крослинкери)“</p> <p><b>Промени в съществуващи категории:</b> PP-PRD-07H „Други продукти за растителна защита и свързани смеси“ — Други продукти за растителна защита, които още не са обхванати, и смеси, използвани в продукти за растителна защита, включително адюванти.</p>	
4.0	<p>EuPCS v.4: изменения:</p> <p><u>НОВИ КАТЕГОРИИ</u></p> <p>PC-CLN-15.5 Препарат за премахване на лепила PC-CLN-17.9 Продукти за грижа за гуми (с изключение на автомобилни шампоани и почистващи препарати). Включва препарати за гуми, гланц, реставратори PC-PNT-8 Боя за полево маркиране. Включва продукти за маркиране с боя на тревни площи или други повърхности, напр. спортни игрища. PC-TEC-28 Газови продукти с много предназначения. Газови продукти само за крайна употреба. Включва продукти със сгъстен въздух, използвани за отстраняване на прах, напр. от електронно оборудване, камери, клавиатури... PC-TEC-29 Продукти за обработка на стъкла/прозорци (с изключение на почистващи продукти). Включва напр. продукти за премахване на запотяване, водоотблъскващи препарати. Не включва продукти, използвани за почистване. PC-TEC-30 Продукти за грижа и поддръжка на растения (с изключение на продукти за растителна защита, продукти за наторяване. Включва напр. уплътнители за ранени повърхности, продукти за блясък на листата (с изключение на продукти за растителна защита или торове) PC-TEC-31 Продукти за обработка на метални повърхности (с изключение на грундове за строителни материали, функционални бои или покрития и продукти, които трайно се свързват с металната повърхност). Продукти, използвани за обработка нагоре по веригата на метални повърхности за отстраняване на замърсявания, окисляване и ръжда, за да се благоприятства пасивирането на металната повърхност. Не включва грундове за строителни материали, бои и покрития със специфично функционално предназначение, напр. антикорозионни и продукти, които трайно се свързват с металната повърхност.</p> <p><u>РАЗШИРЕНИ категории (новият текст е с удебелен шрифт)</u> PC-CLN-2 Универсални (или многофункционални) неабразивни почистващи препарати <b>включително обезмаслители (освен ако не е посочено друго в други подкатегории на почистващите продукти).</b> <b>Универсални неабразивни почистващи препарати, включително обезмаслители. Не включва обезмаслители за кухненски помещения, продукти за почистване на подове, почистващи препарати за двигатели.</b></p>	

PC-TEC-23 Продукти за обработка на текстил **и кожа, включително помощни продукти** (не включва бои и пигменти). Продукти, използвани за индустриална обработка на текстилни изделия **и кожа** нагоре по веригата, включително импрегниращи **и други помощни продукти**. За бои и пигменти вижте „Оцветители“. За импрегниращи продукти за апретирани текстилни изделия вижте „Импрегниращи продукти за апретирани текстилни и кожени изделия“

УТОЧНЕНИЕ относно категориите (новият текст е с удебелен шрифт)

PC-CLN-1 Абразивни почистващи продукт (**механично действие**)

PC-CLN-17.1 Продукти за външно почистване — всички видове превозни средства. Включва шампоани за автомобили и други продукти, предназначени за премахване на прах, грес, мръсотия, **насекоми и смола** от вътрешността на автомобили.

PC-TEC-2 Антифризни и размразяващи продукти. Антифризните продукти са предназначени за намаляване на точката на замръзване на повърхности. Продуктите за размразяване намаляват точката на замръзване на повърхности с цел премахване на лед, **напр. от прозорци, стъкла, ключалки.**

## Европейска система за категоризация на продуктите: Практическо ръководство

**Справочен номер:** ECHA-22-H-18-BG

**ISBN:** 978-92-9468-237-6

**Кат. номер:** ED-04-22-288-BG-N

**DOI:** 10.2823/282317

**Дата на публикуване:** декември 2022 г.

**Език:** BG

© Европейска агенция по химикали, 2022 г.

Заглавна страница © Европейска агенция по химикали

Ако имате въпроси или коментари, свързани с настоящия документ, изпратете ги (цитирайте справочния номер и датата на издаване), като използвате формуляра за искане на информация. Формулярът за искане на информация може да се намери на страницата за контакти на ECHA на адрес:

<http://echa.europa.eu/bg/contact>

### Европейска агенция по химикали

Пощенски адрес: P.O. Box 400, FI-00121 Helsinki, Финландия

Адрес за посещения: Telakkakatu 6, Helsinki, Финландия

## Съдържание

<b>1. ВЪВЕДЕНИЕ</b> .....	<b>7</b>
1.1 За какво е това практическо ръководство?.....	7
1.2 Обща информация.....	7
<b>2. ПРИНЦИПИ НА EUPCS</b> .....	<b>8</b>
2.1 Предвидена употреба .....	8
2.2 Обхват на EuPCS .....	9
<b>3. СТРУКТУРА НА EUPCS</b> .....	<b>9</b>
3.1 Кои категории могат да бъдат избирани? .....	9
3.2 Кодове на категории EuPCS .....	9
3.3 Продукти за крайна употреба срещу смеси за по-нататъшна преработка .....	10
3.4 Химични вещества, биоциди и продукти за растителна защита .....	11
<b>4. ИЗБОР НА ПРАВИЛНАТА ПРОДУКТОВА КАТЕГОРИЯ</b> .....	<b>13</b>
4.1 Продукти, вписващи се в няколко категории .....	13
4.2 Биоциди и продукти за растителна защита.....	13
4.3 Когато не съществува подходяща категория .....	14
<b>5. ГРУПИ ПРОДУКТИ</b> .....	<b>14</b>
5.1 Слєпващи вещества и уплътнители (PC-ADH) .....	15
5.2 Продукти за освежаване на въздуха (PC-AIR).....	17
5.3 Продукти за животни (PC-ANI) .....	18
5.4 Художествени материали, включително химични продукти, използвани за декоративни цели (PC-ART) .....	19
5.5 Продукти за почистване, грижи и поддръжка (не включва биоциди) (PC-CLN).....	20
5.6 Оцветители (PC-COL) .....	26
5.7 Строителни продукти (PC-CON) .....	27
5.8 Детергенти и спомагателни средства за пране и миене на съдове (PC-DET).....	28
5.9 PC-ELQ Е-Течности и смеси за електронни цигари (PC-ELQ).....	31
5.10 Торове и продукти за наторяване (PC-FER) .....	32
5.11 Горива и добавки към горива (PC-FUE).....	33
5.12 Мастила, тонери и свързани материали за печат (PC-INK) .....	34
5.13 Медицински изделия (PC-MED) .....	35
5.14 Бои и покрития (и свързани спомагателни средства) (PC-PNT).....	36
5.15 Пиротехнически артикули (PC-PYR) .....	37
5.16 Мастила за татуировки (PC-TAT) .....	38
5.17 Продукти за химически или технически процеси (PC-TEC).....	38
5.18 Биоциди (PP-BIO) .....	42
5.19 Продукти за растителна защита (не включва биоциди) (PP-PRD) .....	44
<b>6. АКТУАЛИЗАЦИИ НА СИСТЕМАТА ЗА КАТЕГОРИЗАЦИЯ НА ПРОДУКТИТЕ</b> .....	<b>46</b>
<b>7. ДОПЪЛНИТЕЛНА ИНФОРМАЦИЯ И СЪДЕЙСТВИЕ</b> .....	<b>46</b>
<b>ПРИЛОЖЕНИЕ I</b> .....	<b>47</b>
7.1 Картографиране на продуктовете категории съгласно REACH.....	47

## Списък на фигурите

<b>Фигура 1:</b> Илюстрация на кодовите елементи на категориите EuPCS до петото ниво.....	9
<b>Фигура 2:</b> Смеси за по-нататъшна преработка, използвани за формулиране на продукти за крайна употреба за потребители, професионални и/или промишлени крайни потребители.....	11
<b>Фигура 3:</b> Категоризация на продуктите в EuPCS до трето ниво. ....	12

## Списък на таблиците

<b>Таблица 1:</b> Продуктови подкатегории „Слепващи вещества и уплътнители“ включително кодове на EuPCS, етикети и описания. ....	15
<b>Таблица 2:</b> Подкатегориите продукти за освежаване на въздуха, включително кодове на EuPCS, етикети и описания. ....	17
<b>Таблица 3:</b> Подкатегориите „Продукти за животни“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания. ....	18
<b>Таблица 4:</b> Подкатегориите продукти „Художествени материали“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания. ....	19
<b>Таблица 5:</b> Подкатегории „Почистване, грижи и продукти за поддръжка (с изключение на биоциди)“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания (когато са налични). ....	21
<b>Таблица 6:</b> Подкатегориите продукти „Оцветители“, включително кодове на EuPCS и описания....	27
<b>Таблица 7:</b> подкатегории „Строителни продукти“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания. ....	27
<b>Таблица 8:</b> „Детергенти и спомагателни средства за пране и миене на съдове (не включва биоциди)“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания. ....	29
<b>Таблица 9:</b> Подкатегория „Е-течности и смеси за електронни цигари“, включително кода и етикета на EuPCS.....	31
<b>Таблица 10:</b> подкатегориите „Торове и продукти за наторяване“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания. ....	32
<b>Таблица 11:</b> подкатегориите „Горива (и добавки към горива)“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания. ....	33
<b>Таблица 12:</b> продуктовете подкатегории „Мастила, тонери и свързани материали за печат“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания. ....	34
<b>Таблица 13:</b> Подкатегориите „Медицински изделия“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания. ....	35
<b>Таблица 14:</b> подкатегории продукти „Бои и покрития (и свързани спомагателни средства)“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания. ....	36
<b>Таблица 15:</b> „Пиротехнически продукти“, включително код на EuPCS, етикет и описание.....	37
<b>Таблица 16:</b> продуктовете подкатегория „Мастила за татуировки“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания. ....	38
<b>Таблица 17:</b> „Продукти за химически или технически процеси“, включително кодове, етикети и описания (когато са налични). ....	39
<b>Таблица 18:</b> Подкатегории биоциди, включително кодове на EuPCS и съответстващите типове продукти съгласно BPR. ....	42
<b>Таблица 19:</b> Подкатегориите продукти за растителна защита, включително кодове на EuPCS, етикети и описания.....	44

**Таблица 20:** предложение за картографиране на продуктите категории по REACH до категориите на EuPCS..... 47

## 1. Въведение

### 1.1 За какво е това практическо ръководство?

Настоящото ръководство предоставя подкрепа на промишлеността във връзка с хармонизирането на информацията за целите на член 45 и приложение VIII към Регламента относно класифицирането, етикетирането и опаковането (CLP) (Регламент (ЕО) № 1272/2008)<sup>1</sup> с позоваване на европейската система за категоризация на продуктите (EuPCS), публикувана на уебсайта на центровете по токсикология на ЕЧА<sup>2</sup>. Конкретните приоритетни области на ръководството са:

- разясняване на принципите и целта на EuPCS;
- предоставяне на подробни описания на отделните продуктови категории; и
- посочване на продуктите категории, за които се изисква специално внимание.

Ръководството не обхваща процеса на предоставяне на информация или изисквания, различни от продуктова категория. За повече информация относно IT инструменти в подкрепа на подготовката и предоставянето на информация, посетете уебсайта на центровете по токсикология на ЕЧА. Повече информация относно изискванията за предоставяне на информация може да бъде намерена в Ръководство относно хармонизираната информация във връзка със спешни действия от здравен характер<sup>3</sup>.

### 1.2 Обща информация

На 20 януари 2009 г. влезе в сила Регламентът относно класифицирането, етикетирането и опаковането (CLP), който изисква от производителите, вносителите или потребителите вещества или смеси надолу по веригата да класифицират, етикетират и опаковат своите опасни химикали по подходящ начин преди пускането им на пазара. В член 45, параграф 1 се посочва, че държавите — членки на ЕС определят орган за получаване на информация за опасни смеси (включително пълния химичен състав), за да се даде възможност за формулиране на превантивни и лечебни мерки за целите на спешни действия от здравен характер. Освен това в член 45, параграф 4 се посочва, че Комисията извършва преглед, за да оцени възможността за хармонизиране на тази информация.

През 2013 г. прегледът<sup>4</sup> на службите на Комисията в съответствие с член 45, параграф 4 от Регламента CLP, наред с други изисквания за информация, определи необходимостта от разработване на хармонизирана система за категоризация на продуктите в подкрепа на предоставянето на информация. Хармонизираната система може да помогне за осигуряване на сравнимост на статистическите анализи на случаите на отравяне на равнището на ЕС с цел да се установи къде може да са необходими подобрени мерки за управление на риска.

<sup>1</sup> Регламент CLP: <https://echa.europa.eu/bg/regulations/clp/legislation>.

<sup>2</sup> Уебсайт на центровете по токсикология на ЕЧА: <https://poisoncentres.echa.europa.eu/bg/>.

<sup>3</sup> Ръководство относно хармонизираната информация във връзка със спешни действия от здравен характер — приложение VIII към CLP може да бъде намерено на уебсайта на ЕЧА <https://echa.europa.eu/bg/guidance-documents/guidance-on-clp>

<sup>4</sup> Преглед на службите на Комисията в съответствие с член 45, параграф 4 от Регламента CLP: <http://ec.europa.eu/growth/sectors/chemicals/poison-centres/>.

През 2016 г. беше възложено допълнително проучване<sup>5</sup>, за да се проучат съществуващите национални системи за категоризация на продуктите за разработване на проект на предложение за хармонизиране. Беше установено, че хармонизираната система е използвана от промишлеността за изготвяне на информацията, която трябва да бъде предоставена в съответствие с член 45 и евентуално от държавите членки за сравним статистически анализ на инцидентите в рамките на ЕС.

През април 2017 г. влезе в сила Регламент (ЕС) 2017/542 на Комисията за изменение на Регламента CLP, като в него се добавя приложение VIII<sup>6</sup> относно хармонизирана информация, свързана със спешни действия от здравен характер. Новото приложение задължава вносителите и потребителите надолу по веригата да подават информация, отнасяща се до опасни смеси, пускани на пазара на ЕС, ако са класифицирани за здравни или физически въздействия. Като се позовава на европейската система за категоризация на продуктите (EuPCS), в приложение VIII се посочва, че „Европейската система за категоризация на продуктите улеснява предаването на информацията относно предвидената употреба на дадена смес и подкрепя статистическия анализ на свързаните случаи на отравяне“.

През 2017 г. ЕСНА създаде фокус група за финализиране на EuPCS. Тази група беше създадена със заинтересовани страни от държавите членки (определени органи и центрове по токсикология), промишлени асоциации и Комисията. В резултат на тази работа, на 20 март 2018 г. на интернет страницата на централите по токсикология на ЕСНА беше публикувана първата версия на EuPCS<sup>7</sup>.

## 2. Принципи на EuPCS

### 2.1 Предвидена употреба

Съгласно приложение VIII предвидената употреба на дадена смес се описва в съответствие с хармонизирана система за категоризация на продуктите (приложение VIII към Регламента CLP, част А, раздел 3.4) и представлява част от изискванията за предоставяне на информация (част Б, раздел 2.4). Изисква се информация за други елементи, като химичен състав, физични свойства и вид на потребителите или опаковка, заедно с продуктовата категория, за да се завърши подаването. Поради това системата за категоризация на продуктите не следва да се основава на тези допълнителни елементи.

- ❗ При подготвяне на подаване на информация за опасна смес, лицето, предоставящо информацията, трябва да определи продуктовата категория, която най-добре определя предвидената употреба на сместа, която ще бъде пусната на пазара.

---

<sup>5</sup> Проучване на системата за категоризация на продуктите за информация, която трябва да се предостави на централите по токсикология: <http://ec.europa.eu/growth/sectors/chemicals/poison-centres/>.

<sup>6</sup> Регламент (ЕС) 2017/542 на Комисията за изменение на Регламент (ЕО) № 1272/2008 на Европейския парламент и на Съвета относно класифицирането, етикетирването и опаковането на вещества и смеси посредством добавяне на приложение относно хармонизираната информация във връзка със спешните действия от здравен характер (Приложение VIII): <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/BG/TXT/?qid=1490275739734&uri=CELEX:32017R0542>.

<sup>7</sup> EuPCS: <https://poisoncentres.echa.europa.eu/bg/eu-product-categorisation-system>



## 2.2 Обхват на EuPCS

EuPCS, описана в настоящото ръководство, е предназначена за категоризация на тези смеси, които са класифицирани като опасни въз основа на техните здравни или физически въздействия съгласно член 45 от Регламента CLP.

- ❗ За доброволното подаване на информация за смеси, за които не се изисква уведомление, например детергенти, които не са класифицирани като опасни или като опасни за околната среда, могат да се използват категориите на EuPCS.

## 3. Структура на EuPCS

### 3.1 Кои категории могат да бъдат избирани?

EuPCS представлява петстепенна йерархична структура, която съдържа близо 250 продуктови категории. Родителските категории се разклоняват до дъщерно ниво и избор на категория може да се направи само на най-ниското ниво в йерархията. Възможно е най-ниското ниво за някои продукти да е на петото ниво (например при PC-CLN-10.4, фигура 1), а за други най-ниското ниво е на първо ниво (например с категория „F — смеси за понататъшна преработка“, раздел 3.2).

- ⚠ Дадена категория може да бъде избрана само ако не е допълнително подкатегоризирана.

### 3.2 Кодове на категории EuPCS

Кодовете за категории EuPCS са буквено-цифрови, а категориите са структурирани така, че да позволяват лесното идентифициране на типа продукт или група продукти въз основа на съкращенията на групата продукти на трето ниво — напр. „PC-CLN“ за почистващи продукти, „PC-ADH“ за слепващи вещества, „PC-PNT“ за продукти за боядисване. Структурата на кодовете на категориите на четвърто и на пето ниво обикновено е числена (фигура 1) или може да бъде съкратена като „OTH“ („друго“), както е например случаят с PC-CLN-OTH (вижте раздел 4.3).



**Фигура 1:** Илюстрация на кодовите елементи на категориите EuPCS до петото ниво.

### 3.3 Продукти за крайна употреба срещу смеси за по-нататъшна преработка

В EuPCS се прави ясно разграничение между двете категории от първо ниво въз основа на това дали дадена смес се пуска на пазара за крайна употреба (т.е. крайна смес) или дали е предвидена да бъде използвана само за формулиране на други смеси.

Категорията „**P — Продукти**“ отразява **продуктите за крайна употреба**. „Крайна употреба“ означава употребата на смес като последна стъпка преди края на жизнения цикъл на сместа, а именно преди сместа (или която и да е от нейните съставки) да бъде изведена в потоците от отпадък или в околната среда, да бъде включена в изделие<sup>8</sup> или да бъде изразходена в даден процес чрез реакция по време на употреба (вкл. употреба като междинен продукт)<sup>9</sup>.

Категория „**F — Смеси за по-нататъшна преработка**“ отразява смеси, които се използват само за по-нататъшно формулиране на други смеси в промишлена среда (т.е. те не се пускат на пазара за крайна употреба). Категория „F“ не е допълнително подкатегоризирана, поради което е възможен избор на тази първа категория.

**Формулирането** съответства на специфични активности, предназначени за производство на смес, която да бъде пусната на пазара. Това означава, че по време на формулирането веществото се прехвърля и смесва с други смеси. Този етап съответства на дейности, извършвани на индустриалните площадки. Дейностите по смесване по време на крайната употреба (или на мястото на продажба) не се считат за формулиране<sup>10</sup>. Следва да се отбележи, че се приема, че формулаторите, независимо от размера на дружеството, формулират смеси в промишлена среда.



Смеси с промишлена крайна употреба (напр. в производството на изделия) не се считат за годни в обхвата на категорията на EuPCS „F — Смеси за по-нататъшна преработка“.

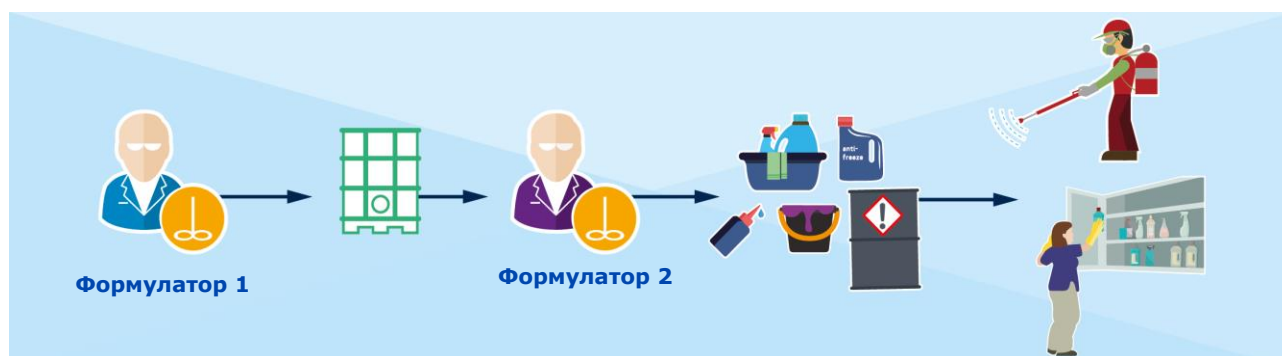
На фигура 2 по-долу е показана връзката във веригата на доставки по отношение на смеси за по-нататъшна преработка, както и продукти за крайна употреба (напр. почистващи продукти, биоциди, слепващи вещества, бои, горива). Смесите за по-нататъшна преработка се използват само от формулатори (напр. парфюм/ароматна смес, използвани за формулиране на почистващи продукти), като се има предвид, че продуктите за крайна употреба (напр. детергент) могат да бъдат за потребители, професионални и/или промишлени крайни потребители.

---

<sup>8</sup> Предмет, на който по време на производството е придадена специална форма, повърхност или дизайн, определящи неговите функции в по-голяма степен, отколкото ги определя неговият химически състав — член 2, параграф 9 на Регламента CLP.

<sup>9</sup> Адаптирано от *Ръководството относно изискванията за информация и оценката на безопасността на химичните вещества*, Глава R.12: Описание на употребите: [https://echa.europa.eu/documents/10162/13632/information\\_requirements\\_r12\\_bg.pdf](https://echa.europa.eu/documents/10162/13632/information_requirements_r12_bg.pdf)

<sup>10</sup> Адаптирано от *Ръководството относно изискванията за информация и оценката на безопасността на химичните вещества*, Глава R.12: Описание на употребите: [https://echa.europa.eu/documents/10162/13632/information\\_requirements\\_r12\\_bg.pdf](https://echa.europa.eu/documents/10162/13632/information_requirements_r12_bg.pdf)

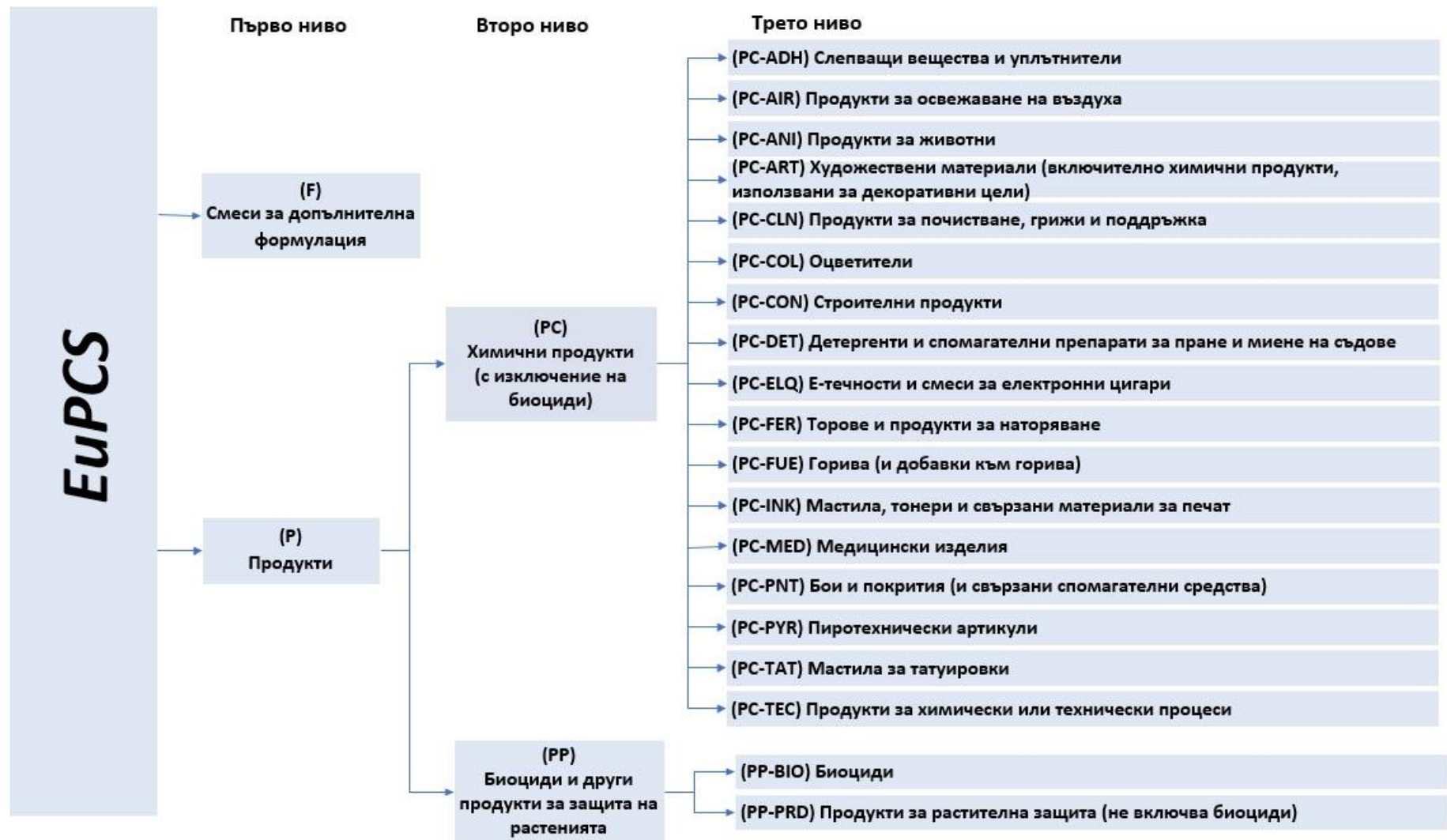


**Фигура 2:** Смеси за по-нататъшна преработка, използвани за формулиране на продукти за крайна употреба за потребители, професионални и/или промишлени крайни потребители.

За повече информация за случаите, при които дадена смес може да бъде категоризирана под категории „P — Продукти „и „F — Смеси за по-нататъшна преработка“, вижте раздел 4.1.

### 3.4 Химични вещества, биоциди и продукти за растителна защита

В първото ниво на EuPCS се прави разграничение между продукти с крайна употреба и смеси за по-нататъшна преработка (без крайна употреба), а във второто ниво се прави разлика между химически продукти и биоциди и продукти за растителна защита. В третото ниво на системата са групирани основните идентифицирани области на продуктите, напр. детергенти, слепващи вещества и уплътнители, както и бои и покрития (фигура 3). Подкатегоризацията на четвъртото и петото ниво е по-подробна, включително подразделения като перилни препарати за ръчно пране, слепващи вещества и уплътнители за домакински, канцеларски или училищни цели, както и защитни и функционални бои и покрития.



**Фигура 3:** Категоризация на продуктите в EuPCS до трето ниво.


## 4. Избор на правилната продуктова категория


В настоящият раздел са предоставени насоки за избора на предвидена употреба за:

- продукти, които могат да съответстват на няколко категории на употреба,
- биоциди и продукти за растителна защита, или
- в случаите, когато не съществува подходяща категория.

### 4.1 Продукти, вписващи се в няколко категории

Изборът на категорията на продукта се определя въз основа на предвидената употреба на продукта. В някои случаи продуктите могат да съответстват на няколко предвидени употреби. В такива случаи категоризацията се извършва съгласно една-единствена **основна предвидена употреба** и, когато е приложимо, допълнителни **вторични употреби**. Тук трябва да се подчертае значението на избора на основната предвидена употреба във връзка с нейната роля при докладването от страна на определените органи и централите по токсикология. Вторичните употреби не са задължително изискване и не следва да се посочват в нотификацията, ако не са предназначени да бъдат използвани като такива.

 По лична преценка, лицето, предоставящо информацията, остава да избере най-подходящата категория в зависимост от своите най-добри познания и опит. Ако имате съмнения относно правилната продуктова категория, свържете се с вашата съответна браншова асоциация за допълнителни съвети.

 Същият принцип за прилагане на основните и вторични употреби се отнася и за продукти, които могат да се впишат във „**F — Смеси за по-нататъшна преработка**“, в допълнение към подкатегорията „**P — Продукти**“ (т.е. има крайна употреба)

### 4.2 Биоциди и продукти за растителна защита

В някои случаи даден продукт може да е подходящ за няколко продуктови категории, като една от предвидените употреби може да бъде като биоцид или като продукт за растителна защита. В такива случаи общото правило е, че ако такъв продукт подлежи на разрешение съгласно Регламента относно биоцидните продукти (BPR)<sup>11</sup> или Регламента относно продуктите за растителна защита (PPPR)<sup>12</sup>, трябва да бъде избрана продуктовата категория, отразяваща предвидената употреба му като биоцид или като продукт за растителна защита<sup>13</sup>.

Например, ако дезинфекционен почистващ препарат за кухненски площи получи разрешение за продукт съгласно BPR и продуктът може да се причисли към категорията

---

<sup>11</sup> Регламент относно биоцидните продукти (ЕС) № 528/2012: <https://echa.europa.eu/bg/regulations/biocidal-products-regulation/legislation>.

<sup>12</sup> Регламент (ЕО) № 1107/2009 относно продуктите за растителна защита: <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/BG/TXT/HTML/?uri=CELEX:32009R1107&from=bg>.

<sup>13</sup> Въз основа на резултатите от семинара „Система за категоризация на продуктите“ на 13 април 2016 г. в сградите на ГД „Вътрешен пазар, промишленост, предприемачество и МСП“ в Брюксел. В този контекст се посочва, че държавите членки вече имат задължението да докладват на всеки пет години за инцидентите с експозиция по силата на регламентите за биоцидните продукти и на продуктите за растителна защита. Целта е да се осигурят по-надеждни и сравнителни доклади и статистически анализ.

„PC-CLN-10.1 – Почистващи препарати за кухни“, както и в категорията „PP-BIO-2 – Дезинфектанти и алгициди, които не са предназначени за директно приложение върху хора или животни“, съгласно общото правило по-горе, подходящата **категория биоциди** трябва да бъде отразена като основната предвидена употреба на дезинфекционния почистващ препарат. В този случай е възможно да се посочат и „почистващи препарати за кухни“ в полето за вторичните употреби (вижте раздел 4.1) на подаването.

В случай на продукт, който съдържа активно вещество, но за него **не** се изисква разрешение в съответствие с BPR (т.е. третирано изделие в съответствие с член 3 от BPR, което няма първична функция на биоцид, например декоративни бои, съдържащи консервант в затворени съдове) или PPPR, лицето, предоставящо информацията, следва да определи основната предвидена употреба, както е описано в раздел 4.1.

### 4.3 Когато не съществува подходяща категория

В някои случаи подходяща продуктова категория за описание на предвидената употреба може да не съществува на най-ниското ниво, а описанието на категорията на предишното ниво може да бъде по-подходящо за продукта, като понятието е по-широко, например:

- **На четвърто или пето ниво:** Възможно е да изберете една от категориите „Други...“. Категоризацията като „Други...“ винаги се прави като се позовава на по-високата категория, под която продуктът може да бъде поставен (например „PC-CLN-OTH – Други продукти за почистване, грижи и поддръжка“).
- **На трето ниво:** Когато предвидената употреба на продукта не може да бъде свързана с основните области на групата продукти (напр. слепващи вещества, детергенти, бои), изборът на категорията **„Химични продукти – некатегоризирани“** (код на категорията PC-UNC) може да бъде вариант.



По принцип категориите „Други...“ или „Химически продукти – некатегоризирани“ следва да се използват в изключителни случаи и само след като лицето, предоставящо информацията, е оценило внимателно, че никоя от по-специфичните категории (включително тези, които се съдържат в други категории от трето ниво) не може да опише предвидената употреба на продукта.



Когато е направен изборът на „Други...“, лицето, предоставящо информацията, не може да посочи в предоставянето на информацията своята собствена продуктова категория като свободен текст.

Свържете се с вашата съответна браншова асоциация и ги уведовете, ако не съществува подходяща продуктова категория за вашия продукт. Възможно е също така да е необходимо да се подаде искане за актуализиране на EuPCS (вижте раздел 6).

## 5. Групи продукти

В този раздел са представени всички подкатегории на различните групи продукти от трето ниво на EuPCS<sup>14</sup> (вижте раздел 3.4, фигура 3) и се предлагат практически съвети за определяне на предвидената употреба чрез изясняване на разликите между сходни или

---

<sup>14</sup> Пълният текст на EuPCS може да се намери на уебсайта на центровете по токсикология на ЕСНА на адрес: <https://poisoncentres.echa.europa.eu/bg/eu-product-categorisation-system>.

тясно свързани категории, като се подчертават изключенията и областите за специално внимание, например припокриващи се категории.

- ❗ Поради наличието на наименования на категории, които изглеждат свързани, силно се препоръчва да се запознаете с пълното описание на категорията на EuPCS, за да се гарантира изборът на съответната категория на вашия продукт.

- ❗ Продуктовите категории бяха разработени и по REACH за описание на употребата в контекста на регистрацията на химикали, както подробно е описано в Ръководството относно изискванията за информация и оценката на безопасността на химичните вещества<sup>15</sup>. В приложение I към настоящото практическо ръководство се предлагат съответните продуктови категории съгласно REACH за категориите на EuPCS, когато има такива.

## 5.1 Сlepваци вещества и уплътнители (PC-ADH)

Тази категория обхваща слепващи вещества (включително смеси за многокомпонентни типове) и уплътнители, използвани за запълване на празнини. В таблица 1 са представени подкатегиите на PC-ADH.

- ⚠ **Категорията PC-ADH изключва слепващи вещества на база цимент, вижте раздел 5.7 „Строителни продукти“ (PC-CON).**

Следва да се обърне специално внимание на следната подкатегория:

- ❗ „PC-ADH-8 — Многокомпонентни слепващи вещества и уплътнители“ включва всички продукти, за които компонентите трябва да бъдат смесени за незабавна употреба.

**Таблица 1:** Продуктови подкатегории „Сlepваци вещества и уплътнители“ включително кодове на EuPCS, етикети и описания.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-ADH*	Сlepваци вещества и уплътнители	Сlepващото вещество е продукт, който може да свързва материали чрез повърхностно свързване (адхезия), при което връзката притежава достатъчна вътрешна якост (кохезия). Уплътнителят е самозалепващ се продукт, който се прилага към съединенията с цел запълване на празнини, механично блокиране или предпазване, напр. от въздух и вода.

<sup>15</sup> Ръководство относно изискванията за информация и оценката на безопасността на химичните вещества, Глава R.12: Описание на употребите: [https://echa.europa.eu/documents/10162/13632/information\\_requirements\\_r12\\_bg.pdf](https://echa.europa.eu/documents/10162/13632/information_requirements_r12_bg.pdf).

Код на Етикет EuPCS	Етикет	Описание
PC-ADH-1	Употреба в дома, в офиса или в училище	Продукти за обща употреба в дома, в училища или в служебна среда. Включват лепила за моделиране, многофункционални лепила и лепила във вид на стик, моментни лепила, лепила за дърво, контактни слепващи вещества и адхезивни спрейове.
PC-ADH-2	Строителни и монтажни работи (с изключение на слепващи вещества на база цимент)	Слепващи вещества и уплътнители (за запълване на дупки) за строителни работи на и извън площадки, като нова работа, поддръжка и реновирания, напр. слепващи вещества за стенни облицовки (включително тапети) и подови покрития (включително килими, PVS и балатум, паркет), както и за строителни инженерни работи (мостове, магистрали, железопътни линии). За слепващи вещества на база цимент вижте „Хоросан“ в „Строителни продукти“.
PC-ADH-3	Обувки и кожени изделия	Специализирани слепващи вещества и уплътнители за кожени изделия и обувки, напр. за прикачване на подметки, предни части на обувки, удължаване, поправки.
PC-ADH-4	Свързани с хартия и картон процеси	Специализирани слепващи вещества и уплътнители, предназначени за преработка на хартия, картон и свързани продукти, напр. опаковане, етикетирание, ламиниране на хартия и картон, подвързване на книги и др. Не включват слепващи вещества за хартия, предназначени главно за домашна употреба, вижте „Слепващи вещества и уплътнители — за употреба в дома, офиса или училища“.
PC-ADH-5	Транспортна промишленост	Продукти, съдържащи високоефективни структурни слепващи вещества и уплътнители, напр. за моторни и релсови превозни средства, плавателни съдове, летателни апарати и космически летателни апарати.
PC-ADH-6	Дървообработване и дограма (включително замазка)	Специализирани слепващи вещества и уплътнители за производство на шкафове и мебели, включително замазка. Не включва лепила за дърво главно за домашна употреба, вижте „Слепващи вещества и уплътнители — за употреба в дома, офиса или училища“.
PC-ADH-7	Сглобяване на поточни линии	Слепващи вещества и уплътнители, използвани за сглобяване на поточни линии, напр. при сглобяване на електронни компоненти, медицински приложения, играчки — с изключение на вече обхванати в категории, напр. за свързани с хартия и картон процеси.
PC-ADH-8**	Многокомпонентни слепващи вещества и уплътнители	Продукти, предназначени за смесване за незабавна употреба като слепващо вещество или уплътнител.
PC-ADH-OTH	Други слепващи вещества и уплътнители	-


\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

\*\* Вж. допълнителната информация за тази категория в раздел 5.1.



## 5.2 Продукти за освежаване на въздуха (PC-AIR)

Тази категория обхваща продукти за освежаване на въздуха, предназначени за ароматизиране или обезмирисяване на въздуха в помещения, включително стаи, специфични обекти или предмети. В таблица 2 са представени подкатегиите PC-AIR.

 **От категорията PC-AIR се изключват продуктите, използвани като ароматизиращи вещества** — вж. раздел 5.17 „Ароматизиращи вещества“ (PC-TEC).

Следва да се обърне специално внимание на следната подкатегория:



„PC-AIR-1 — Продукти за ароматизиране на въздуха в закрити помещения (непрекъснато действие)“ не включва ароматизирани масла за лампи — вж. в раздел 5.11 подкатегория „Горива и добавки към горива“ (PC-FUE).

**Таблица 2:** Подкатегиите продукти за освежаване на въздуха, включително кодове на EuPCS, етикети и описания.

Код на EuPCS	на Етикет	Описание
PC-AIR*	Продукти за освежаване на въздуха	Продукти за освежаване на въздуха, които служат за ароматизиране или обезмирисяване на помещения (напр. в домове, офиси...) или специфични предмети или вещи (напр. обувки, автомобили, домакински уреди). Включва тамян, свещи и кибрит, които се използват за тяхното запалване. Не включват биоциди.
PC-AIR-1**	Продукти за ароматизиране на въздуха в закрити помещения (непрекъснато действие)	Продукти, които служат за продължително ароматизиране или обезмирисяване на въздуха в закрити помещения, включително продукти за разпръскване (с изключение на тамян и ароматизирани свещи).
PC-AIR-2	Продукти за ароматизиране на въздуха в закрити помещения (моментно действие)	Продукти, които служат за моментно ароматизиране или обезмирисяване на въздуха в закрити помещения.
PC-AIR-3	Продукти за ароматизиране на обувки	-
PC-AIR-4	Продукти за ароматизиране на превозни средства	-

Код на EuPCS	на Етикет	Описание
PC-AIR-5	Ароматизатори на околната среда (не включва стайни ароматизатори)	Прилага се за определени продукти, чието единствено предназначение е да обезмирисяват затворени пространства (напр. гардероби, шкафове), домакински уреди (напр. хладилници, прахосмукачки) или предмети (напр. кошчета за боклук).  Не се включват ароматизиращи продукти от категорията PC-AIR, напр. за стаи, обувки или превозни средства.  Не се отнася за продукти, които се използват за ароматизиране на текстил или килими, вижте („Освежители/ароматизатори за текстил“), или килими и тапицерии (вижте „Ароматизатори или освежители за килими/тапицерии“).
PC-AIR-6	Тамян	-
PC-AIR-7	Свещи — ароматизирани и неароматизирани	-
PC-AIR-8	Кибрити	-
PC-AIR-OTH	Други продукти за освежаване на въздуха	Други продукти за освежаване на въздуха и ароматизатори на околната среда, които още не са обхванати.

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

\*\* Вж. допълнителната информация за тази категория в раздел 5.2.

### 5.3 Продукти за животни (PC-ANI)

Тази категория включва продукти за грижа за животните, включително фуражни добавки за животни (имайте предвид, че крайните продукти за хранене са освободени от CLP, вижте раздел 2.2). В таблица 3 са представени наличните подкатегории продукти за животни, попадащи в обхвата на Регламента CLP, по-специално добавки за използване при храненето на животните, както е определено в регламента относно тези добавки<sup>16</sup>.



**Категорията PC-ANI изключва биоциди за грижа за животните — вж. раздел 5.18, „Биоциди“.**

Следва да се обърне специално внимание на следната подкатегория:



„PC-AN-1 — Добавки и премикси за храна за животни“ изключва продуктите, използвани за по-нататъшна преработка в промишлени условия — вж. раздел 3.3 „Смеси за допълнителна формулация“.

**Таблица 3:** Подкатегиите „Продукти за животни“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания.

<sup>16</sup> Регламент (ЕО) № 1831/2003 относно добавки за използване при храненето на животните: <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/BG/TXT/HTML/?uri=CELEX:32003R1831&from=EN>.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-ANI*	Продукти за животни	Продукти за грижа за животните, включително фуражни добавки  (с изключение на биоциди, ветеринарни лекарства, фуражни суровини, комбинирани фуражи, храна за домашни любимци и медикаментозни фуражи).
PC-ANI-1**	Добавки и премикси за храна за животни	Продукти, които умишлено се добавят към фураж или вода, за да изпълнят определена функция.  Не включва хранителни и фуражни продукти.
PC-ANI-2	Шампоани и балсами за животни	Не включват биоциди.
PC-ANI-OTH	Други продукти за животни (с изключение на биоциди)	-

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

\*\* Вж. допълнителната информация за тази категория в раздел 5.3.

## 5.4 Художествени материали, включително химични продукти, използвани за декоративни цели (PC-ART)

Тази категория включва бои и други художествени и занаятчийски материали за художествени или декоративни цели, включително помощни материали. В таблица 4 са представени подкатегиите PC-ART.



### Категорията PC-ART изключва:

- бои и свързани спомагателни средства, използвани за архитектурна декорация — вж. раздел 5.14 „Бои и покрития (и свързани спомагателни средства)“ (PC-PNT); [Paints and coatings](#)
- бои за нанасяне чрез пръскане — вж. в раздел 5.14 „Аерозолни бои и покрития „подкатегория в „Бои и покрития (и свързани спомагателни средства)“ (PC-PNT);
- занаятчийски лепила — вж. точка 5.1 „Слепващи вещества и уплътнители“ (PC-ADH);
- бои за лице и тяло, които са козметични продукти и следователно са извън обхвата на член 45 от Регламента CLP.

**Таблица 4:** Подкатегиите продукти „Художествени материали“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-ART*	Художествени материали (включително химични продукти, използвани за декоративни цели)	Включва бои и други художествени и занаятчийски материали за художествени или декоративни цели, включително помощни материали.  За художествени и занаятчийски лепила вижте „Слепващи вещества и уплътнители — домакински, канцеларски или училищни цели“.

Код на Етикет EuPCS	на Етикет	Описание
PC-ART-1	Бои за художници, занаятчийски и любителски цели	Бои за художествена и творческа изява и за оцветяване/декорация на изделия  (изключва „бои за рисуване с пръсти“ и „бои за нанасяне чрез пръскане за графити/улично изкуство“ — вж. „Аерозолни бои и покрития“).
PC-ART-2	Бои за рисуване с пръсти	Бои за използване от деца при игра, които се нанасят директно с пръстите.
PC-ART-3	Моливи, тебешери и пастели	Смеси в твърд/компресиран вид за оцветяване/рисуване при игра или за творческа изява.
PC-ART-4	Спомагателни материали за художници	Спомагателни материали за художници, включително носители/разтворители (като масла), разтворители/разредители, агенти за специални ефекти, тониращи средства, бързо и бавно съхнещи гелове, фиксатори и лакове.
PC-ART-5	Смеси за моделиране	Материали за творческо моделиране/скулптури за възрастни или деца като глини (керамични, полимерни).
PC-ART-6	Химични продукти, използвани за декоративни цели	Включва химични продукти като изкуствен сняг/снежинки/лед, изкуствени паяжини.
PC-ART-OTH	Други художествени материали (включително химични продукти, използвани за декоративни цели)	Други художествени материали и химични продукти, използвани за декоративни цели, които още не са обхванати.

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

## 5.5 Продукти за почистване, грижи и поддръжка (не включва биоциди) (PC-CLN)

Тази категория включва продукти за почистване, грижи и поддръжка за предвидените зони на употреба, представени в таблица 5.



**Тази категория изключва биоцидите** — вж. раздел 5.18 „Биоциди“ (PC- BIO).



**Тази категория изключва детергенти и спомагателни средства за пране и миене на съдове** — вж. раздел 5.8 „Детергенти и спомагателни средства за пране и миене на съдове“ (PC-DET).

Следва да се обърне специално внимание на следната подкатегория:

- ❗ „PC-CLN-4 — **Продукти за премахване на котлен камък**“ включва всички продукти за премахване на котлен камък, например препарати за премахване на котлен камък за кухненско оборудване, например кафе машини, чайници, бойлери за вода и нагреватели. В тази подкатегория са включени и продукти за премахване на котлен камък за тоалетни и бани и средства за почистване на съдомиялни или перални машини.
- ❗ „PC-CLN-8 – **Продукти за почистване/грижи за вътрешни мебели (не включва кожа и тапицери)**“ — за кожа вижте „Продукти за почистване и грижи за кожа“, вижте „Продукти за почистване на килими/тапицери“ (Таблица 6).
- ❗ „PC-CLN-10 — **Почистващи препарати за кухня и свързани помещения**“ изключва продукти за отстраняване на пушека от смола, напр. в аспиратори или димоотводи — вж. подкатегория „Почистващи препарати за дим и смола“ (таблица 6).
- ❗ „PC-CLN-12 — **Други продукти за почистване/грижи за камъни, плочки и фуги**“ изключва продукти за почистване/грижа за кухни и почистващи препарати за плочки за баня — вж. подкатегории „Почистващи препарати за кухни“ и „Почистващи препарати за баня“ (таблица 6).
- ❗ „PC-CLN-13 — **Продукти за почистване/грижи и продукти за поддръжка на подове**“ изключва продукти, предназначени за подове от камък и плочки, например в кухни, бани или други зони — вж. подкатегория „Други продукти за почистване/грижи за камъни, плочки и фуги“ (таблица 6).
- ❗ „PC-CLN-14.1 — **Продукти за почистване на килими/тапицери**“ не включва кожени тапицери — вж. подкатегория „Кожа — продукти за почистване и грижи“ (таблица 6).

**Таблица 5:** Подкатегории „Почистване, грижи и продукти за поддръжка (с изключение на биоциди)“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания (когато са налични).

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-CLN*	Продукти за почистване, грижи и поддръжка (не включва биоциди)	За детергентите вижте „Детергенти и спомагателни средства за пране и миене на съдове (не включва биоциди)“.
PC-CLN-1	Абразивни почистващи продукти (механично действие)	Продукти, предназначени за почистване на повърхности чрез механично действие, включително напр. многофункционални почистващи препарати, почистващи препарати за кухни, бани и тоалетни.
PC-CLN-2	Универсални (или многофункционални) неабразивни почистващи препарати, включително обезмаслители (освен ако не е посочено друго в други подкатегории на почистващите продукти)	Универсални неабразивни почистващи препарати, включително обезмаслители. Не включва обезмаслители за кухненски помещения, продукти за почистване на подове, почистващи препарати за двигатели.
PC-CLN-3	Избелващи продукти за почистване или пране (не включва биоциди)	-

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-CLN-4**	Продукти за премахване на котлен камък	-
PC-CLN-5	Продукти за почистване на канали	-
PC-CLN-6	Почистващи препарати със смола за камини и дим	Включва продукти за пушални и комини.
PC-CLN-7	Почистващи препарати за стъкла/прозорци/огледала (не включва автомобилни стъкла)	За почистващи препарати за автомобилни стъкла вижте „Почистващи препарати за предни стъкла/обтекатели“.
PC-CLN-8**	Продукти за почистване/грижи за вътрешни мебели (не включва кожа и тапицерии)	Продукти за почистване и грижи за вътрешни дървени или други масивни мебели. Включва продукти за общо почистване, прахови спрейове, полиращи пасты, балсами.
PC-CLN-9	Почистващи препарати за външна употреба (не включва каменни, бетонни и подобни повърхности)	Продукти за почистване и грижи напр. за градински мебели, дървени тераси и парапети, огради... (не включва биоциди). За почистване на външни настилки, пътища вижте „Продукти за почистване за тежък режим на работа за каменни и подобни повърхности“.
PC-CLN-10*,**	Почистващи препарати за кухня и свързани помещения (не включва биоциди)	Не включва „Биоциди“, „препарати за премахване на котлен камък“ (вижте „Продукти за премахване на котлен камък“) и абразивни препарати (вижте „Абразивни почистващи продукти“).
PC-CLN-10.1	Почистващи препарати за кухни	Продукти включително продукти за почистване на различни повърхности, обезмаслителни и препарати за кухненски плочки.
PC-CLN-10.2	Почистващи препарати за кухненски машини и оборудване	Не включва препарати за премахване на котлен камък (вижте „Продукти за премахване на котлен камък“).
PC-CLN-10.3	Продукти за почистване/грижи за готварски плотове	-
PC-CLN-10.4	Почистващи препарати за фурни, грилове или барбекюта	-
PC-CLN-10.OTH	Почистващи препарати за кухня и свързани помещения (не включва биоциди)	-

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-CLN-11*	Други продукти за почистване/грижи за бани и тоалетни (не включва биоциди)	Не включва „Биоциди“, „препарати за премахване на котлен камък“ (вижте „Продукти за премахване на котлен камък“) и абразивни препарати (вижте „Абразивни почистващи продукти“).
PC-CLN-11.1	Почистващи препарати за баня	Включва почистващи препарати за различни повърхности и плочки за баня.
PC-CLN-11.2	Почистващи препарати за тоалетни	Не включва различни агенти за промиване.
PC-CLN-11.3	Различни агенти за промиване на тоалетни	Различни агенти за промиване на тоалетни казанчета.
PC-CLN-11.OTH	Други продукти за почистване/грижи за бани и тоалетни (не включва биоциди)	-
PC-CLN-12*, **	Други продукти за почистване/грижи за камъни, плочки и фуги	Не включва биоциди, както и продукти за употреба в кухни и бани.
PC-CLN-12.1	Продукти за почистване/грижи за камъни и плочки — за редовна употреба	Почистващи продукти, предназначени за редовна употреба за поддръжка на повърхности, облицовани с камък и плочки, включително подове. Не включва продукти, които са специално предназначени за кухни, бани и тоалетни.
PC-CLN-12.2	Продукти за високоефективно почистване на каменни и подобни повърхности	Продукти за високоефективно почистване на каменни и подобни повърхности, включително външни настилки, пътища, паметни плочи.
PC-CLN-12.3	Почистващи препарати за фуги	Продукти, специално предназначени за почистване на фуги.
PC-CLN-12.OTH	Други продукти за почистване/грижи за камъни, плочки и фуги	-
PC-CLN-13*, **	Други продукти за почистване, грижи и поддръжка на под (не включва средства за камъни и плочки)	Не включва облицовани с камък и плочки за подове, вижте „Продукти за почистване/грижи за камъни, плочки и фуги“.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-CLN-13.1	Продукти за почистване на подове	Почистващи продукти, предназначени за редовна употреба за поддръжка на подове, включително едnodозови капсули. Не включва облицовани с камък и плочки подове, вижте „Продукти за почистване/грижи за камъни, плочки и фуги“.
PC-CLN-13.2	Продукти за грижи за подове, напр. вакси, емулсии	-
PC-CLN-13.2	Препарати за отстраняване на под	Не включват средства за отстраняване на бои — вж. „Средства за отстраняване на бои, разреждатели и свързани спомагателни средства“.
PC-CLN-13.OTH	Други продукти за почистване, грижи и поддръжка на под (не включва средства за камъни и плочки)	-
PC-CLN-14*	Продукти за килими и тапицери	Включва продукти за почистване на килими/тапицери.
PC-CLN-14.1**	Продукти за почистване на килими/тапицери	-
PC-CLN-14.2	Ароматизатори или освежители за килими/тапицери	Не включва освежители за текстил — вж. „Освежители/ароматизатори за текстил“.
PC-CLN-OTH	Други продукти за килими и тапицери	-
PC-CLN-15*	Почистващи препарати за специални лични предмети	-
PC-CLN-15.1	Почистващи препарати за очила	Не включва разтвори за почистване на контактни лещи.
PC-CLN-15.2	Почистващи препарати за домашни електронни екрани	-
PC-CLN-15.3	Почистващи препарати за музикални инструменти	-
PC-CLN-15.4	Средства за отстраняване на полировка/петна по метал	Включва почистващи препарати за бижута, изделия от сребро и други метали като месинг и мед.
PC-CLN-15.5	Препарат за премахване на лепила	
PC-CLN-15.OTH	Други почистващи препарати за специални лични предмети	-



Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-CLN-16*	Други продукти за почистване и грижи за текстил и кожа (включително обувки)	Продукти за почистване и грижи за текстил и кожа, включително обувки. Не включва тапицерии (вж. „Продукти за килими и тапицерии“) и оцветители (вж. „Бои“ или „Пигменти“).
PC-CLN-16.1	Кожа — продукти за почистване и грижи	Продукти, предназначени за почистване или поддържане на кожени изделия, напр. обувки, мебели и други кожени изделия, с цел запазване или възстановяване на здравината, външния вид и гъвкавостта (не включва „импрегниращи продукти“).
PC-CLN-16.2	Обувки от текстил — продукти за почистване	Продукти за почистване на обувки от текстил (с изключение на кожени обувки).
PC-CLN-16.3	Освежители/ароматизатори за текстил	Не включва ароматизиращи продукти за обувки, вижте „Ароматизиращи продукти за обувки“.
PC-CLN-16.4	Химическо чистене и свързани продукти	Продукти, предназначени за почистване на текстилни изделия чрез процеси за почистване без вода.
PC-CLN-16.5	Импрегниращи продукти за завършени текстилни и кожени изделия	Продукти, предназначени да са водонепропускливи или за отблъскване на прах за завършени текстилни и кожени изделия. Не включва импрегниращи продукти, използвани за индустриалната обработка на текстил или кожа — вж. „Продукти за третиране на текстил“ или „Продукти за третиране на кожа“.
PC-CLN-16.6	Текстил за външна употреба — продукти за почистване	Продукти, предназначени за почистване на чергила, палатки, брезент, корабни платна и др.
PC-CLN-16.OTH	Други продукти за почистване и грижи за текстил и кожа (включително обувки)	-
PC-CLN-17*	Други продукти за почистване и грижи за превозни средства (всички видове)	-
PC-CLN-17.1	Продукти за външно почистване — всички видове превозни средства	Включва шампоани за автомобили и други продукти, предназначени за премахване на прах, грес, мръсотия, насекоми и смола от вътрешността на автомобили.
PC-CLN-17.2	Продукти за външни грижи — всички видове превозни средства	Включва лакиращи и полиращи средства, вакси.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-CLN-17.3	Продукти за почистване и грижи за интериор (не включва ароматизиращи продукти и продукти за тапицерии или кожа)	Продукти за почистване и грижи, използвани за почистване на вътрешни повърхности на превозни средства, напр. от гума, винил, пластмаса. За кожени тапицерии вижте „Кожа — продукти за почистване и грижи“. За почистващи препарати за текстилни тапицерии вижте „Почистващи продукти за килими/тапицерии“.
PC-CLN-17.4	Почистващи препарати за двигатели	-
PC-CLN-17.5	Почистващи препарати за спирачки	-
PC-CLN-17.6	Почистващи препарати за хром, джанти и други метали — всички видове превозни средства	-
PC-CLN-17.7	Почистващи препарати за предни стъкла/обтекатели	Продукти, предназначени за миене на автомобилни стъкла чрез директно нанасяне.
PC-CLN-17.8	Течности за миене на автомобилни предни стъкла/обтекатели	Продукти, добавяни за почистване на предното стъкло от автомобилните чистачки.
PC-CLN-17.9	Продукти за грижа за гуми (с изключение на автомобилни шампоани и почистващи препарати)	Включва препарати за гуми, гланц, реставратори.
PC-CLN-17.OTH	Други продукти за почистване и грижи за превозни средства (всички видове)	-
PC-CLN-OTH	Други продукти за почистване, грижи и поддръжка (не включва биоциди)	-

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.


\*\* Вж. допълнителната информация за тази категория в раздел 5.5.

## 5.6 Оцветители (PC-COL)

Тази категория включва само **продуктите за крайна употреба**, предназначени за придаване на цвят, например на текстил, кожа, хартия и други материали. Оцветители, използвани за козметични цели, например бои за коса, не попадат в обхвата на член 45 от Регламента CLP и не са включени тук. В таблица 6 са представени двете подкатегории PC-COL.



**Категорията PC-COL** изключва фиксиращите вещества, използвани в процеса на багрене — вж. в раздел 5.17 „Текстилни продукти за третиране на текстилни материали (без оцветители и пигменти)“, подкатегория в „Продукти за химически или технически процеси“ (PC-TEC).

 Смеси, които се смесват по време на употреба (например в производството на изделия), не се считат за смеси за допълнителна формулация<sup>17</sup>.

**Таблица 6:** Подкатегиите продукти „Оцветители“, включително кодове на EuPCS и описания.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-COL*	Оцветители	-
PC-COL-1	Багрила	Разтворими оцветители.
PC-COL-2	Пигменти	Неразтворими оцветители.

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.


## 5.7 Строителни продукти (PC-CON)

В таблица 7 са представени подкатегиите строителни продукти. Строителен продукт е всеки продукт или комплект, който е произведен и пуснат на пазара за трайно влагане в строежи или в части от тях и чиито експлоатационни показатели оказват въздействие върху експлоатационните характеристики на строежите по отношение на основните изисквания към строителните работи<sup>18</sup>.

### Категорията PC-CON изключва:

- нециментови слепващи вещества, използвани в строителството, ремонта или строителните работи;
- уплътнители за запълване на дупки, използвани в строителството, ремонта или строителните работи.

Виж подкатегория „Слепващи вещества и уплътнители — строителни работи“ в раздел 5.1 „Слепващи вещества и уплътнители“ (PC-ADH).

 Подкатегорията „PC-CON-5 — **Строителни химикали**“ обхваща широк набор от продукти, които са разделени на три отделни продуктови области, както е описано в таблица 7. Подкатегорията включва химическите продукти, използвани за грундиране и защита на строителни материали (т.е. продукти, които не са обхванати от подкатегория „Бои/покрития — защитни и функционални“).

**Таблица 7:** подкатегории „Строителни продукти“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-CON*	Строителни продукти	Строителните продукти включват продукти за вграждане в строежите (строителни или инженерни работи) или части от тях (с изключение на биоциди).
PC-CON-1	Цимент	-

<sup>17</sup> Адаптирано от *Ръководството относно изискванията за информация и оценката на безопасността на химичните вещества*, Глава R.12: *Описание на употребите*, стр. 20: [https://echa.europa.eu/documents/10162/13632/information\\_requirements\\_r12\\_bg.pdf](https://echa.europa.eu/documents/10162/13632/information_requirements_r12_bg.pdf).

<sup>18</sup> Регламент (ЕС) № 305/2011 за определяне на хармонизирани условия за предлагането на пазара на строителни продукти и за отмяна на Директива 89/106/ЕИО на Съвета: <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/BG/TXT/HTML/?uri=CELEX:32011R0305&from=EN>.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-CON-2	Бетон	-
PC-CON-3	Гипс	Гипсовите продукти се базират предимно на калциев сулфат и включват гипсови мазилки, подови замазки и пълнители.
PC-CON-4	Хоросан	Хоросан е общ термин, включващ разтвори за зидане ремонт, мазилки, замазки и свързващи вещества на база цимент (за други нециментови свързващи вещества вижте „Слепващи вещества и уплътнители — строителни работи“).
PC-CON-5	Строителни химикали	<p>Строителните химикали включват продукти, които се добавят към или върху строителни материали на строителния обект:</p> <p>а) за да подобрят работните свойства или усъвършенстват характеристиките, напр. смеси и добавки (поликарбоксилати, поликондензаторни смоли, целулозни етери, силоксани, биополимери) за бетон и хоросан;</p> <p>б) за специални функционални възможности, например модифицирани минерални системи на хоросан (разтвори за ремонт, мазилки, уплътняващи и свързващи продукти, напр. полимерни дисперсии, епоксидни смоли, полиуретани);</p> <p>в) за защита на строителни материали или завършени структури, направени от тях, напр. кофражни масла, хидрофобни агенти, реактивни смоли, нанасяни в течно състояние мембрани за водонепропускливост, модифицирани емулсии на база битум за водонепропускливост.</p>
PC-CON-OTH	Други строителни продукти	-

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

## 5.8 Детергенти и спомагателни средства за пране и миене на съдове (PC-DET)


Тази категория обхваща детергенти и спомагателни вещества, използвани за пране и миене на съдове, както са описани в Регламент (ЕО) № 648/2004 относно детергентите<sup>19</sup>. Категорията включва детергенти, напр. при едnodозови опаковки (имайте предвид, че информацията за опаковките трябва да бъде предоставена в друг раздел на формата за предоставяне на информация). В таблица 8 са представени подкатегиорите PC-DET.


<sup>19</sup> Регламент (ЕО) № 648/2004 на Европейския парламент и на Съвета от 31 март 2004 година относно детергентите: <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/BG/TXT/HTML/?uri=CELEX:32004R0648&from=EN>.

 **Категорията PC-DET изключва:**

- избелващи продукти — вж. в раздел 5.5 „Избелващи продукти за почистване или употреба при пране (не включва биоциди)“, подкатегория в „Продукти за почистване, грижи и поддръжка“ (PCC-CLN); и
- освежители за текстил — вж. в раздел 5.5: „Освежители/ароматизатори за текстил“, подкатегория в „Продукти за почистване, грижи и поддръжка“ (PC-CLN).

Следва да се обърне специално внимание на следната подкатегория:

 „PC-DET-2.7 — **Агенти за грижи за перални**“ и „PC-DET-4.2 — **Агенти за грижа за миялни машини**“ изключват продукти, при които единствената предвидена употреба е да ароматизират — вж. в раздел 5.2 „Ароматизатори на околната среда“, подкатегория в „Продукти за освежаване на въздуха“ (PC-AIR).

 PC-Det 2.8 „**Избелващи агенти или оптични избелители**“ не включва избелващи продукти за пране — вж. в раздел 5.5 „Избелващи продукти за почистване или употреба при пране (не включва биоциди)“, подкатегория в „Продукти за почистване, грижи и поддръжка“ (PC-CLN).

**Таблица 8:** „Детергенти и спомагателни средства за пране и миене на съдове (не включва биоциди)“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-DET*	Детергенти и спомагателни средства за пране и миене на съдове (не включва биоциди)	Продукти, съдържащи сапуни и/или други повърхностноактивни вещества, предназначени за пране и почистване. Детергентите могат да бъдат представени под всякаква форма (течност, прах, каша, прътовидни заготовки, калъпи, излети форми, блокчета и т.н.) и да бъдат пуснати на пазара или използвани за домашни, професионални или промишлени цели.
PC-DET-1*	Перилни препарати	Тази категория обхваща продукти за пране и кондициониране на пране в домашни перални машини (включително в перални машини на самообслужване или в обществени перални) и в промишлени перални машини.
PC-DET-1.1	Перилни препарати за ръчно пране	Перилен препарат за използване специално за ръчно пране.
PC-DET-1.2	Перилни препарати — домакинска употреба	Включително едnodозови капсули.
PC-DET-1.3	Перилни препарати — професионална или индустриална употреба	Включително едnodозови капсули.
PC-DET-1.OTH	Други перилни препарати	-

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-DET-2*	Други спомагателни перилни продукти (не включва биоциди)	Не включва избелващи продукти за пране, вижте „Избелващи продукти за почистване или употреба при пране (не включва биоциди)“; не включва текстилни освежители (вж. „Освежители/ароматизатори за текстил“).
PC-DET-2.1	Подобрители на перилни препарати и препарати за премахване на петна при пране	Продукти за пране, предназначени за подобряване на почистващите свойства на процеса на пране или премахване на петна от текстилни изделия.
PC-DET-2.2	Текстилни омекотители	Продукти, предназначени за модифициране на усещането при допир на тъканите в процеси, които допълват прането на тъкани.
PC-DET-2.3	Продукти, подпомагачи гладенето	-
PC-DET-2.4	Препарати за колосване при пране	-
PC-DET-2.5	Продукти за предварително третиране на петна	Продукти, предназначени за третиране на петна преди процеса на пране.
PC-DET-2.6	Препарати за изплакване при пране (не включва биоциди)	-
PC-DET-2.7	Агенти за грижи за перални	Не се отнася за продукти, които се използват само за ароматизиране, вж. „Ароматизатори на околната среда“.
PC-DET-2.8	Избелващи агенти или оптични избелители	Избелващите агенти или оптичните избелители са флуоресцентни избелващи агенти, които отразяват ултравиолетовите слънчеви лъчи като бяла, видима светлина, която придава на дрехите усещане за белота.
PC-DET-2.OTH	Други спомагателни перилни продукти (не включва биоциди)	-
PC-DET-3*	Препарати за миене на съдове	Включва единичната доза.
PC-DET-3.1	Препарати за автоматично миене на чинии — домакинска употреба	-
PC-DET-3.2	Препарати за автоматично миене на чинии — професионална или индустриална употреба	Продукти, които са предназначени главно за употреба в професионални ресторанти, институции.
PC-DET-3.3	Детергенти за ръчно миене на съдове	Препарати, предназначени за използване при ръчно миене на чинии.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-DET-3.OTH	Други препарати за миене на чинии	-
PC-DET-4*	Спомагателни продукти за миене на чинии	-
PC-DET-4.1	Сол за миялни машини	-
PC-DET-4.2	Агенти за грижа за миялни машини	Включва антикорозионни продукти. Не се отнася за продукти, които се предназначени само за ароматизиране, вж. „Ароматизатори на околната среда“.
PC-DET-4.3	Продукти за защита на стъкло	-
PC-DET-4.4	Изплаквачи агенти за чинии	Продукти, предназначени за подобряване на изплакването и предотвратяване на образуването на петна по чиниите.
PC-DET-4.OTH	Други спомагателни продукти за миене на чинии	-

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

\*\* Вж. допълнителната информация за тази категория в раздел 5.8.

## 5.9 PC-ELQ E-Течности и смеси за електронни цигари (PC-ELQ)

Е-течностите (и смесите, използвани за е-течности) са смеси, използвани в продукти, произвеждащи пара, например електронните цигари. Електронната цигара се отнася за продукт, който може да се използва за консумация на съдържащи никотин пари чрез крайник за уста или част от този продукт, включително патрон, резервоар и устройството без патрон или резервоар. Електронните цигари могат да бъдат за еднократна или за многократна употреба (посредством контейнер за многократно пълнене и резервоар) или да бъдат презареждани с патрони за еднократна употреба<sup>20</sup>. В таблица 9 са представени двете подкатегории „Е-течности и смеси, използвани за електронни цигари“.

**Таблица 9:** Подкатегория „Е-течности и смеси за електронни цигари“, включително кода и етикета на EuPCS.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-ELQ*	Е-течности и смеси за електронни цигари	-


<sup>20</sup> Определение, взето от Директива 2014/40/ЕС за тютюневите изделия:  
[https://ec.europa.eu/health/tobacco/products/revision\\_bg](https://ec.europa.eu/health/tobacco/products/revision_bg).

PC-ELQ-1	Е-течности електронни цигари	за	Е-теčnostите за електронни цигари са смеси, които се доставят на крайния потребител като готови за употреба продукти за електронни цигари.
PC-ELQ-2	Смеси за е-течности		Смесите за е-течности се доставят като част от така наречените комплекти за самосмесване, когато потребителят е отговорен за подготовката на окончателната е-теčnost въз основа на специфичните инструкции на доставчика. Тези смеси не са предназначени за употреба в електронни цигари като такива.

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

## 5.10 Торове и продукти за наторяване (PC-FER)

Тази категория обхваща продуктите, предназначени за предоставяне на хранителни вещества или за подобряване на тяхната хранителна ефективност. В таблица 10 са представени подкатегиорите „Торове и продукти за наторяване“.

 **Категорията PC-FER изключва** продукти за възстановяване на почви, предназначени например за екологичното възстановяване на замърсени почви — вж. в раздел 5.17 „Продукти за възстановяване на почви“ — подкатегория в „Продукти за химически или технически процеси“ (PC-TEC).

Следва да се обърне специално внимание на следната подкатегория:



„PC-FER-7 — **Комбинация от торове и продукти за наторяване**“ обхваща продукти, чиято основна цел не е да се осигури подхранване (напр. хранителна среда с торове).

**Таблица 10:** подкатегиорите „Торове и продукти за наторяване“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-FER*	Торове и продукти за наторяване	Продукти, които се прилагат или са предназначени за приложение, самостоятелно или смесено с друг материал, върху растения или тяхната ризосфера с цел осигуряване на растенията с хранителни вещества или подобряване на ефикасността на тяхното хранене. Не включва „Продукти за възстановяване на почви“, използвани в замърсените зони.
PC-FER-1	Торове	Продукти, които са предназначени главно за осигуряване на хранителни вещества на растения. Включва смесени торове, напр. с инхибиращи или хелатиращи агенти.



Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-FER-2	Материал за варосване	Продукти, предназначени за коригиране на почвената киселинност и съдържащи оксиди, хидроксиди, карбонати или силикати на хранителните вещества калций (Ca) или магнезий (Mg).
PC-FER-3	Подобрители на почвата	Продукти, предназначени за добавяне към почвата с цел поддържане, подобряване или защита на физическите или химическите свойства, структурата или биологичната активност на почвата.
PC-FER-4	Хранителна среда	Растителният материал трябва да е материал, който се различава от почва и е предназначен за употреба като субстрат за развитие на корени.
PC-FER-5	Агрономични добавки	Продукти, които са предназначени за добавяне към продукт и осигуряват на растенията хранителни вещества с цел подобряване на моделите на освобождаване на хранителни вещества на продуктите.
PC-FER-6	Растителни биостимуланти	Продукти, които стимулират процесите на подхранване на растения независимо от съдържанието на хранителни вещества на продукта и чиято единствена цел е да подобрят една или повече от следните характеристики на растението: (а) ефикасността на употреба на хранителни вещества; (б) поносимостта към абиотичен стрес или (в) качествените характеристики на културата.
PC-FER-7**	Комбинация от торове и продукти за наторяване	Включват продукти, съдържащи комбинация от тор и категории продукти за наторяване. Не се отнася за продукти, чиято основна цел е осигуряване на подхранване, вижте „Торове“.

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

\*\* Вж. допълнителната информация за тази категория в раздел 5.10.

## 5.11 Горива и добавки към горива (PC-FUE)

Тази категория включва всички видове горива и добавки към горива. В таблица 11 са представени подкатегиорите горива и добавки към горива.

Следва да се обърне специално внимание на следната подкатегория:



„PC-FUE-2 — **Масла за лампи**“, която включва ароматизирани продукти за употреба на закрито или на открито, която може да обхваща продукти, считани за „Грижи за въздуха“.

**Таблица 11:** подкатегиорите „Горива (и добавки към горива)“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-FUE*	Горива (и добавки към горива)	Включва горива за превозни средства и машини, масла за лампи (напр. за декоративни лампи), течности за запалки за барбекю и горива за лампи за преносими устройства (напр. за външна кухня).

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-FUE-1	Горива за превозни средства и машини	-
PC-FUE-2**	Масла за лампи	Включва ароматизирани и неароматизирани масла за лампи.
PC-FUE-3	Запалителни течности за скари	Запалителни течности, напр. за скари на дървени въглища.
PC-FUE-4	Горива за къмпинг	Горива за преносими уреди за нагряване, готвене и осветление, напр. котлони за къмпинг и фенери (не включва масла за лампи).
PC-FUE-5	Добавки за горива и компоненти на горива	Продукти, добавяни към горива за придаване или подобряване на желани свойства, или за потискане на нежелани свойства. Не включва топлопреносни течности, вижте „Топлопреносни течности“.
PC-FUE-OTH	Други горива	-

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

\*\* Вж. допълнителната информация за тази категория в раздел 5.11.

## 5.12 Мастила, тонери и свързани материали за печат (PC-INK)

Тази категория обхваща продуктите, свързани с дейностите за писане и печат за домашна, професионална и промишлена употреба. В таблица 12 са представени подкатегиите за мастила, тонери и други свързани печатни материали.



Тази категория **не включва** мастилата, използвани за рисуване по тялото и подобни – вж. раздел 5.16 „Мастила за татуировки“ (PC-TAT).

Следва да се обърне специално внимание на следната подкатегория:



„PC-INK-3 — **Мастила, тонери и свързани готови продукти за търговски печат**“ — следва да се отбележи, че свързаните крайни продукти включват надпечатни лакове и покрития.

**Таблица 12:** продуктовете подкатегории „Мастила, тонери и свързани материали за печат“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-INK*	Мастила, тонери и свързани материали за печат	Не включва мастила за татуировки – вижте „Мастила за татуировки“.
PC-INK-1	Мастила за писане и чертане	Мастила за употреба при писане или чертане на ръка, напр. с писалка, четка, др. Включва мастила за печати.
PC-INK-2	Мастила и тонери за домашни и офис принтери	Мастила и тонери, използвани за печат у дома и в офиса.
PC-INK-3**	Мастила, тонери и свързани готови продукти за търговски печат	Продукти за индустриални или професионални процеси на печат (флексография, литография, ситопечат, др.).

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-INK-4	Химикали за печат	Химикали за печат, различни от мастила, като разтвори за писалки, средства за измиване на валежи, др.
PC-INK-5	Течни коректори	Течности, използвани за покриване на неизтриваемо мастило, за да може да се правят корекции.
PC-INK-OTH	Други мастила, тонери и свързани материали за печат	Други мастила, тонери и свързани материали за печат, които още не са обхванати.

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

\*\* Вж. допълнителната информация за тази категория в раздел 5.12.

### 5.13 Медицински изделия (PC-MED)

По-долу в таблица 13 са представени наличните подкатегории медицински изделия. Следва да се отбележи, че медицинските изделия, които са инвазивни или се използват в пряк физически контакт с човешкото тяло, са извън обхвата на CLP (член 1, параграф 5)<sup>21</sup>. Трябва да се преценява за всеки отделен случай дали медицинските изделия попадат в обхвата на това изключение.



**В тази категория не се включват биоциди** — вж. раздел 5.18 „Биоциди“ или „Продукти за почистване, грижи и поддръжка“ (PC-CLN), подробно описани в раздел 5.5.

**Таблица 13:** Подкатегориите „Медицински изделия“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-MED*	Медицински изделия	Медицински изделия съгласно определението в Регламент (ЕС) 2017/745 на Европейския парламент и на Съвета за медицинските изделия.
PC-MED-1	Медицински изделия за почистване или дезинфекция	Продукти, използвани за почистване, дезинфекция или стерилизация на медицински изделия (с изключение на биоциди или почистващи продукти).
PC-MED-OTH	Други медицински изделия	-

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

<sup>21</sup> Медицински изделия, както са определени в Директиви 90/385/ЕИО и 93/42/ЕИО и в Директива 98/79/ЕО. В тази връзка следва да се отбележи, че първите две директиви от 26 май 2021 г. ще бъдат изцяло заменени с „РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2017/745 НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА от 5 април 2017 година за медицинските изделия, за изменение на Директива 2001/83/ЕО, Регламент (ЕО) № 178/2002 и Регламент (ЕО) № 1223/2009 и за отмяна на директиви 90/385/ЕИО и 93/42/ЕИО на Съвета.




## 5.14 Бои и покрития (и свързани спомагателни средства) (PC-PNT)

Бои и покрития покриват тези продукти, които при прилагане върху субстрат образуват изсушен филм, който притежава защитни, декоративни и/или други специфични технически свойства. В таблица 14 са представени подкатегиите за бои, покрития и свързани спомагателни средства.

### Тази категория не включва:

- бои и свързани спомагателни средства, използвани само за художествено изразяване или за декорация — вж. раздел 5.4 „Художествени материали“ (PC-ART);
- продукти, използвани за грундиране или защита на строителни материали — вж. раздел 5.7 „Строителни химикали“ (PC-CON);
- продукти за обработка на метални повърхности — вж. раздел 5.17 „Продукти за химически или технически процеси“ (PC-TEC).

Следва да се обърне специално внимание на следните подкатегории:

-  „PC-PNT-1 — **Аерозолни бои и покрития**“ се избира, ако боите и покритията се доставят в готови за употреба аерозолни флакони за нанасяне чрез пулверизация, независимо от всяка друга предвидена употреба в PC-PNT.
-  „PC-NT-2 — **Бои/покрития — декорации**“ включва оцветителни вещества за декоративно смесване на мястото на продажба и се счита за крайна употреба, а не за по-нататъшно формулиране.
-  „PC-PNT-7 — **Средства за отстраняване на бои, разреждатели и свързани спомагателни средства**“ включва препарати за отстраняване на бои, но не включва средства за остъргване на подове — вж. раздел 5.5 „Продукти за почистване, грижи и поддръжка“ (PC-CLN). Изключват се също спомагателните бои, използвани за художествено изразяване.

**Таблица 14:** подкатегории продукти „Бои и покрития (и свързани спомагателни средства)“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-PNT*	Бои и покрития (и свързани спомагателни средства)	Продукти в течно, кашесто или прахообразно състояние, които при прилагане върху субстрат образуват (чист или непрозрачен) изсушен филм, притежаващ защитни, декоративни или други специфични технически свойства. Не включва химически продукти, използвани за грундиране или защита на строителни материали, вижте „Строителни химикали“.
PC-PNT-1**	Аерозолни бои и покрития	Бои и покрития, доставяни в готови за употреба аерозолни флакони за нанасяне чрез пулверизация.
PC-PNT-2**	Бои/покрития декоративни	Бои и покрития (включително оцветителни вещества за системи за декоративно смесване) за декоративна архитектурна употреба, напр. вътрешни и външни повърхности на сгради и структури. Включва лакове и байцове.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-PNT-3	Бои/покрития защитни и функционални	Защитни покрития, които се характеризират като „боя“ (напр. антикорозионни, огнеустойчиви, др.), и бои за специални функционални цели (напр. облицоване на резервоари/тръби, пътна маркировка, средства срещу графити, др.). Не включва химически продукти, използвани за грундиране или защита на строителни материали — вж. „Строителни химикали“.
PC-PNT-4	Покрития за мореплавателни съдове (не включва продукти против обрастване)	Покрития за защита/крайна обработка на всички плавателни съдове. Не включва продукти против обрастване, вижте „Продукти против обрастване“.
PC-PNT-5	Покрития за автомобили и космически апарати	Покрития за превозни средства и въздухоплавателни съдове (или техни части). Включва производител на оригинално оборудване (ПОО), т.е. нанесени от завод покрития, бои, втвърдители и редуктори за ремонт и повторна крайна обработка и др.
PC-PNT-6	Заводски нанесени покрития (не включва вече обхванатите категории)	Покрития, които се нанасят в производствена среда, напр. за електрически уреди и други метални изделия, мебели, метални опаковки, др. Не включва вече обхванатите категории за „Бои и покрития (и свързани спомагателни средства)“.
PC-PNT-7**	Средства за премахване на бои, разредители и свързани спомагателни средства	Химикали за премахване/разреждане на бои, средства за циклене, почистване на четки, др.
PC-PNT-8	Боя за полево маркиране	Включва продукти за маркиране с боя на тревни площи или други повърхности, напр. спортни игрища.
PC-PNT-OTH	Други бои и материали за нанасяне на покритие	Други бои и материали за нанасяне на покритие, които още не са обхванати.

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

\*\* Вж. допълнителната информация за тази категория в раздел 5.14.

## 5.15 Пиротехнически артикули (PC-PYR)


Имайте предвид, че смесите, класифицирани само като експлозивни (нестабилни експлозивни и подкласове 1.1—1.6), са извън обхвата на член 45. Необходимо е да се преценява за всеки отделен случай дали пиротехниката е обхваната от това освобождаване. В Таблица 15 е представена категорията за пиротехнически продукти (вещества или смеси), определени в приложение I към CLP, част 2 за физични опасности, раздел 2.1.1.2.

**Таблица 15:** „Пиротехнически продукти“, включително код на EuPCS, етикет и описание.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-PYR	Пиротехнически артикули	Вещества, предназначени да предизвикат ефект посредством топлина, светлина, звук, газ или дим, или комбинация от всички тях, в резултат от недетонационни, самоподдържащи се екзотермични химични реакции.

## 5.16 Мастила за татуировки (PC-TAT)

Мастилата за татуировки се прилагат чрез инжектиране на цветни мастила в кожата. Може да се отнася за рисуване по тялото, перманентен грим (PMU) или за други цели, например за ветеринарна употреба.



-  „PC-TAT — **Мастила за татуировки**“ не е подкатегоризирана допълнително (таблица 16, поради което всички смеси от мастила за татуировки са поставени в тази категория за целите на член 45 от Регламента CLP.

**Таблица 16:** продуктовата подкатегория „Мастила за татуировки“, включително кодове на EuPCS, етикети и описания.


Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-TAT	Мастила за татуировки	за Включват мастила за трайни татуировки за артистични и други цели.

## 5.17 Продукти за химически или технически процеси (PC-TEC)

Тази категория включва само подкатегории за **продукти за крайна употреба**, използвани за химически или технически процеси. В таблица 17 са представени подкатегориите продукти за химически или технически процеси.

-  Тази категория изключва смеси от суровини или други смеси, които не са предназначени за крайна употреба — вж. раздел 3.3 „Смеси за допълнителна формулация“.
-  По-голямата част от подкатегориите на PC-TEC са взети или адаптирани от насоките относно описание на употребите съгласно REACH<sup>22</sup>.

Следва да се обърне специално внимание на следната подкатегория:

-  „PC-TEC-17 — **Спомагателни вещества**“ обхваща технологични спомагателни вещества, използвани в различни индустриални сектори. Тази подкатегория не трябва да се използва, ако може да се използва друга подкатегория на тази група, напр. „Продукти за обработка на хартия и картон“, „Продукти за третиране на кожа“.

<sup>22</sup> Ръководство относно изискванията за информация и оценката на безопасността на химичните вещества, Глава R.12: Описание на употребите: [https://www.echa.europa.eu/documents/10162/13632/information\\_requirements\\_r12\\_bg.pdf](https://www.echa.europa.eu/documents/10162/13632/information_requirements_r12_bg.pdf). Около половината от категориите химически продукти са посочени като подкатегории „Продукти за химически или технически процеси (PC-TEC)“; другата половина е обхваната другаде в EuPCS и само четири категории продукти са извън обхвата.

**Таблица 17:** „Продукти за химически или технически процеси“, включително кодове, етикети и описания (когато са налични).

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-TEC*	Продукти за химически или технически процеси	Тази категория включва само продукти за крайна употреба. За оцветители, които нямат крайна употреба, напр. суровини, виж „F — Смеси за допълнителна формулация“.
PC-TEC-1	Адсорбенти	Адсорбиращи продукти, които се използват в различни индустриални сектори за редица приложения.
PC-TEC-2	Антифризни и размразяващи продукти	Антифризните продукти са предназначени за намаляване на точката на замръзване на повърхности. Продуктите за размразяване намаляват точката на замръзване на повърхности с цел премахване на лед, напр. от прозорци, стъкла, ключалки.
PC-TEC-3	Сушилени агенти	Продукти, използвани предимно за абсорбиране на влага. Включва силициев гел.
PC-TEC-4	Електролити за акумулатори	Смеси (течни или кремообразни), предназначени да служат като електролити в акумулатори.
PC-TEC-5	Пожарогасители	Продукти, съдържащи пожарогасителни химикали (напр. пяна) за подпомагане на контрола на малки пожари.
PC-TEC-6	Ароматизиращи вещества	Включват само ароматни смеси за крайна употреба.
PC-TEC-7	Флуиди за топлообмен	-
PC-TEC-8	Хидравлични течности, включително спирачни и трансмисионни течности	-
PC-TEC-9	Междинни продукти	Вещество, което е произведено за и употребено в или използвано за химическа преработка, с цел превръщането му в друго вещество (член 3, параграф 15 от REACH).
PC-TEC-10	Продукти за третиране на кожа (не включва бои и пигменти)	Продукти, използвани за индустриална обработка на кожа нагоре по веригата, включително съответните импрегниращи продукти. За бои и пигменти вижте „Оцветители“. За други импрегниращи продукти за апретирани кожени изделия вижте „Импрегниращи продукти за апретирани текстилни и кожени изделия“.
PC-TEC-11	Смазващи вещества, греси, агенти за премахване	-
PC-TEC-12	Продукти за обработка на метални повърхности	Това обхваща продукти, които съдържат вещества, свързващи се перманентно с металната повърхност. Включва например галванични продукти и продукти за галванопластика.
PC-TEC-13	Флуиди за обработка на метал	-

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PC-TEC-14	Продукти за обработка на хартия и картон (с изключение на бои)	Тази категория включва напр. белини, продукти за окончателна обработка, продукти за импрегниране и други спомагателни вещества. За бои вижте „Бои“.
PC-TEC-15	Фотографски химични вещества и смеси	Продукти за химическа обработка на фоточувствителни материали.
PC-TEC-16	Полимерни препарати и съединения	-
PC-TEC-17**	Спомагателни вещества	Тази категория обхваща спомагателни вещества, които се използват в различни индустриални сектори (освен ако не е посочено друго в подкатегориите на „PC-TEC“, напр. продукти за обработка на хартия и картон, продукти за обработка на кожа). Продуктите включват регулатори на рН, флокуланти, утаители, неутрализиращи агенти, катализатори, емулгатори, повишаващи разтворимостта вещества, диспергиращи вещества.
PC-TEC-18	Продукти, използвани в минната промишленост, процеси за проучване на нефт или газ	Не включва производствени продукти, т.е. суровини.
PC-TEC-19	Реагенти и лабораторни химикали	Реагентите и лабораторните химикали включват продукти с достатъчна чистота за употреба, напр. за химичен анализ, химични реакции.
PC-TEC-20	Продукти за възстановяване на почви	Продукти за възстановяване на замърсени почви. Не включва „Торове или продукти за наторяване“.
PC-TEC-21	Разтворители и вещества за екстракция	-
PC-TEC-22	Смеси от повърхностноактивни вещества за индустриални приложения	-
PC-TEC-23	Продукти за обработка на текстил и кожа (не включва бои и пигменти)	Продукти, използвани за индустриална обработка на текстилни изделия и кожа нагоре по веригата, включително импрегниращи и други помощни продукти. За бои и пигменти вижте „Оцветители“. За импрегниращи продукти за апретирани текстилни изделия вижте „Импрегниращи продукти за апретирани текстилни и кожени изделия“.
PC-TEC-24	Продукти за заваряване, спояване и флюс	Не включват „Продукти за обработка на метални повърхности“ и „Металообработващи флуиди“.
PC-TEC-25	Сплави	-



Код на Етикет EuPCS	на Етикет	Описание
РС-ТЕС-26	Продукти за формование, отливане, твърда и гъвкава пяна, включително смеси от смоли (с изключение на лепила, строителни материали, бои и покрития)	-
РС-ТЕС-27	Продукти за полимеризацията на смоли и пяна (включително вулканизиращи агенти, втвърдители, крослинкери)	-
РС-ТЕС-28	Газови продукти с много предназначения	Газови продукти само за крайна употреба. Включва продукти със сгъстен въздух, използвани за отстраняване на прах, напр. от електронно оборудване, камери, клавиатури...
РС-ТЕС-29	Продукти за обработка на стъкла/прозорци (с изключение на почистващи продукти)	Включва напр. продукти за премахване на запотяване, водоотблъскващи препарати. Не включва продукти, използвани за почистване.
РС-ТЕС-30	Продукти за грижа и поддръжка на растения (с изключение на продукти за растителна защита, продукти за наторяване)	Включва напр. уплътнители за ранени повърхности, продукти за блясък на листата (с изключение на продукти за растителна защита или торове)
РС-ТЕС-31	Продукти за обработка на метални повърхности (с изключение на грундове за строителни материали, функционални бои или покрития и продукти, които трайно се свързват с металната повърхност)	Продукти, използвани за обработка нагоре по веригата на метални повърхности за отстраняване на замърсявания, окисляване и ръжда, за да се благоприятства пасивирането на металната повърхност. Не включва грундове за строителни материали, бои и покрития със специфично предназначение, напр. антикорозионни и продукти, които трайно се свързват с металната повърхност.
РС-ТЕС-ОТН	Други продукти за химически или технически процеси	Други продукти за химически или технически процеси, които още не са обхванати.

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

\*\* Вж. допълнителната информация за тази категория в раздел 5.17.

## 5.18 Биоциди (PP-BIO)

Категоризацията на тази група е направена в съответствие с видовете биоциди, посочени в член 2, параграф 1 от BPR<sup>23</sup>. Подкатегиите, представени в таблица 18, съответстват на видове биоциди, изложени подробно в приложение V към BPR.

**Таблица 18:** Подкатегории биоциди, включително кодове на EuPCS и съответстващите типове продукти съгласно BPR.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PP-BIO*	Биоциди	Видове биоциди, посочени в член 2, параграф 1 от Регламент (ЕС) № 528/2012 относно биоцидните продукти.
PP-BIO-1	Биоциди за човешка хигиена	PT1 — биоциди, използвани за целите на човешката хигиена, които се нанасят върху или влизат в контакт с човешката кожа или скалпа с основна цел дезинфекциране на кожата или скалпа.
PP-BIO-2	Средства за дезинфекциране и алгициди, които не са предназначени за пряко прилагане върху хората или животните	PT2 — биоциди, които се използват за дезинфекция на повърхности, материали, оборудване и мебели и не се използват за пряк контакт с храни или фуражи. Областите на употреба включват, наред с друго, плувни басейни, аквариуми, бани и други води; климатични системи; стени и подове в частни, обществени и промишлени зони и в други зони за професионални дейности.
PP-BIO-3	Биоциди за ветеринарна хигиена	PT3 — биоциди, които се използват за ветеринарна хигиена, напр. дезинфектанти, дезинфекциращи сапуни, продукти за устна или телесна хигиена или с антимикробна функция.
PP-BIO-4	Биоциди за зони, свързани с храни и фуражи	PT4 — биоциди, които се използват за дезинфекция на оборудване, контейнери, прибори за хранене, повърхности или тръбопроводи, свързани с производството, транспорта, съхранението или консумацията на храни или фуражи (включително питейна вода) за хора и животни.
PP-BIO-5	Биоциди за питейна вода	PT5 — биоциди, които се използват за дезинфекция на питейна вода за хора и животни.
PP-BIO-6	Биоциди, използвани като консерванти за продукти по време на съхранение	PT6 — Биоциди, които се използват за запазване на произведени продукти, различни от храни, фуражи, козметични или лекарствени продукти или медицински изделия, чрез контрол на микробиологичните изменения с цел гарантиране на техния срок на годност.

<sup>23</sup> Регламент относно биоцидните продукти (ЕС) № 528/2012:

<https://echa.europa.eu/bg/regulations/biocidal-products-regulation/legislation>

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PP-BIO-7	Консерванти на филм	PT7 — Биоциди, използвани за запазване на слоеве или покрития чрез контрол на микробиологичните изменения или растежа на водорасли с цел защита на първоначалните свойства на повърхността на материали или обекти, като бои, пластмаси, уплътнители, стенни свързващи вещества, свързващи вещества, хартия, произведения на изкуството.
PP-BIO-8	Консерванти на дървесина	PT8 — Биоциди, които се използват за запазване на дървесина, след и по време на фазата на отсичане и обработка, или дървени продукти чрез контрол на разрушаващи или деформиращи дървото организми, включително насекоми.
PP-BIO-9	Консерванти за влакна, кожа, гума и полимеризирани материали	PT9 — Биоциди, които се използват за защита на тъкани или полимеризирани материали, напр. кожа, гума или хартия или текстилни продукти, чрез контрол на микробиологичните изменения.
PP-BIO-10	Консерванти за строителни материали	PT10 — Биоциди, които се използват за предпазване на зидария, композитни материали или други строителни материали, различни от дърво, чрез контрол на микробиологичните и алгалните изменения.
PP-BIO-11	Консерванти за системи за течно охлаждане и преработка	PT11 — Биоциди, които се използват за предпазване на вода или други течности, използвани в системи за охлаждане и пречистване, чрез контрол на вредните организми като микроби, водорасли и миди.
PP-BIO-12	Антиплесенни продукти	PT12 — Биоциди, които се използват за профилактика или контрол на растежа на плесен върху материали, оборудване и структури, използвани в промишлени процеси, напр. върху дървена и хартиена каша, пореста пясъчна среда при добив на нефт.
PP-BIO-13	Консерванти за течности за обработка или рязане	PT13 — Биоциди за контрол на микробиологичните изменения в течности, използвани за обработка или рязане на метал, стъкло или други материали.
PP-BIO-14	Родентициди (с изключение на тези за растителна защита)	PT14 — Биоциди, които се използват за борба с мишки, плъхове или други гризачи чрез средства, различни от отблъскване или привличане.
PP-BIO-15	Пестициди за птици	PT15 — Биоциди, които се използват за борба с птици чрез средства, различни от отблъскване или привличане.
PP-BIO-16	Молюскоциди, препарати за борба с паразити и продукти за контрол на други безгръбначни (с изключение на продукти за растителна защита)	PT16 — Биоциди, които се използват за контрол на мекотели, червеи и безгръбначни, които не са включени в други видове продукти, чрез средства, различни от отблъскване или привличане.
PP-BIO-17	Пестициди за риби	PT17 — Биоциди, които се използват за контрол на риби чрез средства, различни от отблъскване или привличане.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PP-BIO-18	Инсектициди, акарициди и продукти за контрол на други артроподи (с изключение на еквивалентни продукти, когато се използват като пестициди)	PT18 — Биоциди, които се използват за контрол на артроподи (напр. насекоми, паякообразни и ракообразни) чрез средства, различни от отблъскване или привличане.
PP-BIO-19	Отблъскващи и привличащи препарати	PT19 — Биоциди, които се използват за контрол на вредни организми (безгръбначни като бълхи, гръбначни като птици, риби, гризачи) чрез отблъскване или привличане.
PP-BIO-20	Контрол на други гръбначни животни	PT20 — Биоциди, които се използват за контрол на гръбначни животни, различни от тези, които вече са обхванати от другите видове продукти на тази основна група, чрез средства, различни от отблъскване или привличане.
PP-BIO-21	Продукти против обрастване	PT21 — Биоциди, които се използват за контрол на растежа и установяването на обрастващи организми (микроби и висши форми на растителни или животински видове) върху плавателни съдове, оборудване за аквакултури или други структури, използвани във вода.
PP-BIO-22	Балсамиращи и препариращи течности	PT22 — Биоциди, които се използват за дезинфекция и предпазване на човешки и животински тела или части от тях.

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

## 5.19 Продукти за растителна защита (не включва биоциди) (PP-PRD)

Тази категория обхваща продукти за растителна защита, както са описани в член 2 от Регламент (ЕО) № 1107/2009 относно пускането на пазара на продукти за растителна защита<sup>24</sup>. В таблица 18 са представени подкатегиите продукти за растителна защита.

**Таблица 19:** Подкатегиите продукти за растителна защита, включително кодове на EuPCS, етикети и описания.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PP-PRD	Продукти за растителна защита (не включва биоциди)	Продукти за растителна защита, описани в член 2 от (ЕО) № 1107/2009 относно пускането на пазара на продукти за растителна защита.
PP-PRD-1	Акарициди за растителна защита	Продукти, които се използват за контрол на акари.

<sup>24</sup> Регламент (ЕО) № 1107/2009 за продукти за растителна защита:

<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/BG/TXT/HTML/?uri=CELEX:32009R1107&from=bg>.

Код на EuPCS	Етикет	Описание	
PP-PRD-2	Атрактанти (с изключение на сигнални химикали)	Продукти, които обикновено се използват в комбинация с капани, за осигуряване на наблюдение на реколти.	
PP-PRD-3	Бактерициди растителна защита	за	Продукти, които се използват за контрол на бактерии по растенията.
PP-PRD-4	Биопестициди растителна защита	за	Биопестицидите включват производни на естествени материали като животни, растения и определени минерали; включват също бактерии, гъбички или плесени и вируси, и „базови вещества“.
PP-PRD-5	Фунгициди растителна защита	за	Продукти, които се използват за контрол на гъбички по растенията.
PP-PRD-6	Хербициди растителна защита, включително продукти за унищожаване на стъбла и мъх	за	Продукти, които се използват за контрол на нежелани растения.
PP-PRD-7	Инсектициди растителна защита	за	Продукти, които се използват за контрол на насекоми.
PP-PRD-8	Молюскоциди растителна защита	за	Продукти, които се използват за контрол на охлюви и голи охлюви.
PP-PRD-9	Нематоциди растителна защита	за	Продукти, които се използват за контрол на нематоди.
PP-PRD-10	Регулатори на растежа на растения		Регулатор на растежа на растенията е органично съединение, естествено или синтетично, което модифицира или контролира един или повече специфични физиологични процеси в рамките на растението. Ако съединението се произвежда в рамките на растението, то се нарича растителен хормон.
PP-PRD-11	Репеленти растителна защита	за	Продукти, които се използват за отблъскване на насекоми или други вредители от установяване върху или близо до повърхността на растенията.
PP-PRD-12	Родентициди растителна защита	за	Продукти, които контролират гризачи, включително плъхове, мишки, катерици, кълвачи, бурундуци, таралежи, нутрии и бобри.
PP-PRD-13	Сигнални химикали		Естествени или синтетични феромони, които се използват за привличане на насекоми за наблюдение и индикация кога да се приложи пръскане или да се наруши тяхното поведение.
PP-PRD-14	Продукти стерилизация почвата	за на	Продукти, които предотвратяват временно или постоянно растежа на всички растения и животни.
PP-PRD-15	Талпициди растителна защита	за	Продукти, които се използват за контрол на къртици.
PP-PRD-16	Вируциди растителна защита	за	Продукти, които се използват специално за контрол на растителни вируси като накъдряне на листа и мозаечен вирус по листата.

Код на EuPCS	Етикет	Описание
PP-PRD-OTH	Други продукти за растителна защита и свързани смеси	Други продукти за растителна защита, които още не са обхванати, и смеси, използвани в продукти за растителна защита, включително адюванти.

\* Родителска категория, която не може да бъде избрана или подкрепена от формата.

## 6. Актуализации на системата за категоризация на продуктите

EuPCS е система, която трябва да отразява законодателните промени, нуждите на промишлеността и изискванията за централните по токсикология на държавите членки и за определените органи, и като такава трябва да взема предвид промените, които могат да се считат за желателни или необходими. Важна функция на EuPCS е да поддържа стабилна система за идентифициране на продуктовете категории. Поради тази причина е необходима убедителна обосновка за промяна на EuPCS, тъй като процедурата има за цел да осигури възможно най-висока стабилност за системата.

Можете да поискате промени в EuPCS чрез специален [формуляр за контакт](#), достъпен на уебсайта на ЕЧА. Всички искания ще бъдат подложени на оценка на въздействието, последвана от консултация и съгласуване от фокус групата на EuPCS преди приемането и прилагането на каквито и да било промени.



В случаите, в които е установена необходимост от актуализиране, свържете се с вашата браншова асоциация за допълнителни съвети или изясняване.

## 7. Допълнителна информация и съдействие

Национални информационни бюра:

[http://echa.europa.eu/help/nationalhelp\\_contact\\_en.asp](http://echa.europa.eu/help/nationalhelp_contact_en.asp)

Информационно бюро на ЕЧА:

<http://echa.europa.eu/bg/web/guest/support/helpdesks/echa-helpdesk>

Ръководство относно хармонизираната информация във връзка със спешни действия от здравен характер: <https://echa.europa.eu/bg/support/guidance/consultation-procedure/ongoing-clp>

Уебсайт на централите по токсикология на ЕЧА: <https://poisoncentres.echa.europa.eu/bg/>

## Приложение I

### 7.1 Картографиране на продуктите категории съгласно REACH

- Следната предложена система за картографиране може да помогне на вносителя да намери съответната категория на EuPCS, ако има такава, за продуктите категории, попадащи в обхвата на REACH<sup>25</sup>.
- Следва да се отбележи, че в таблицата по-долу се прилагат само категории за крайни продукти — в противен случай се прилага категорията на EuPCS „F — Смеси за допълнителна формулация“.
- Следва да се отбележи, че лицето, предоставящо информацията, е отговорно за определяне на подходящите категории от EuPCS. Родителските категории (напр. PC-ADH), въпреки че са посочени в таблицата за картографиране\*, не могат да бъдат избирани за целите на предоставянето на информация, а изискват от лицето, предоставящо информацията, да избере подходящата подкатегория или подкатегории в рамките на тези категории.

**Таблица 20:** предложение за картографиране на продуктите категории по REACH до категориите на EuPCS.

Продуктови категории по REACH		Продуктови категории на EuPCS
Код	Етикет на категорията	Код на категорията (и етикет)
PC1	Слепващи вещества, уплътнители	PC-ADH — Слепващи вещества и уплътнители*
PC2	Адсорбенти	PC-TEC-1 — Адсорбенти
PC3	Продукти за освежаване на въздуха	PC-AIR — Продукти за освежаване на въздуха*
PC4	Антифризни и размразяващи продукти	PC-TEC-2 — Антифризни и размразяващи продукти
PC7	Основни метали <sup>1</sup> и сплави	PC-TEC-25 – Сплави
PC8	Биоциди	PP-BIO — Биоциди*
PC9a	Покрития и бои, разтворители, продукти за отстраняване на боя	Например: PC-PNT — Бои и покрития (и свързани спомагателни средства)* PC-ART — Художествени материали (включително химични продукти, използвани за декоративни цели)*

<sup>25</sup> За повече подробности вижте *Ръководство относно изискванията за информация и оценката на безопасността на химичните вещества*, Глава R.12: Описание на употребите: [https://echa.europa.eu/documents/10162/17224/information\\_requirements\\_r12\\_en.pdf/ea8fa5a6-6ba1-47f4-9e47-c7216e180197](https://echa.europa.eu/documents/10162/17224/information_requirements_r12_en.pdf/ea8fa5a6-6ba1-47f4-9e47-c7216e180197)

Продуктови категории по REACH		Продуктови категории на EuPCS
Код	Етикет на категорията	Код на категорията (и етикет)
PC96	Пълнители, маджуни, мазилки, моделираща глина	Включително, но не само: PC-ADH — Слепващи вещества и уплътнители* PC-ART-5 — Материали за моделиране PC-CON-3 — Гипс PC-CON-4 — Хоросан
PC9в	Бои за рисуване с пръсти	PC-ART-2 — Бои за рисуване с пръсти
PC11	Експлозиви	PC-PYR – Пиротехнически продукти <sup>2</sup>
PC12	Торове	PC-FER — Торове и продукти за наторяване
PC13	Горива	PC-FUE — Горива (и добавки към горива)*
PC14	Продукти за обработка на метални повърхности	PC-TEC-12 — Продукти за обработка на метални повърхности
PC15	Продукти за обработка на неметални повърхности	Например: PC-CON-5 — Строителни химикали PC-PNT — Бои и покрития (и свързани спомагателни средства)*
PC16	Флуиди за топлообмен	PC-TEC-7 — Теплопреносни течности
PC17	Хидравлични течности	PC-TEC-8 — Хидравлични течности, включително спирачни и трансмисионни течности
PC18	Масило и тонери	PC-INK — Други мастила, тонери и свързани материали за печат
PC20	Спомагателни вещества, например регулатори на рН, флокуланти, утаители, неутрализиращи агенти	PC-TEC-17 — Спомагателни вещества
PC21	Лабораторни химикали	PC-TEC-19 — Реагенти и лабораторни химикали
PC23	Продукти за третиране на кожа	Включително, но не само: PC-COL — Оцветители* PC-TEC-10 — Продукти за обработка на кожа (не включват бои и пигменти) PC-CLN-16.5 — Импрегниращи продукти за завършени текстилни и кожени изделия
PC24	Смазващи вещества, греси и продукти за премахване	PC-TEC-11 — Смазващи вещества, греси, агенти за премахване
PC25	Флуиди за обработка на метал	PC-TEC-13 — Метални работни флуиди
PC26	Продукти за обработка на хартия и картон	Включително, но не само: PC-TEC-14 — Продукти за обработка на хартия и картон (с изключение бои) PC-COL — Оцветители*



Продуктови категории по REACH		Продуктови категории на EuPCS
Код	Етикет на категорията	Код на категорията (и етикет)
PC27	Продукти за растителна защита	PP-PRD — Продукти за растителна защита (не включва биоциди)*
PC28	Парфюми, аромати	PC-TEC-6 — Аромати
PC29	Фармацевтични продукти	1
PC30	Фотографски химични вещества и смеси	PC-TEC-15 — Фотохимикали
PC31	Лакове и восъчни смеси	PC-CLN — Продукти за почистване, грижи и поддръжка (не включва биоциди)
PC32	Полимерни препарати и съединения	PC-TEC-16 — Полимерни препарати и съединения
PC33	Полупроводници	1
PC34	Текстилни бои и продукти за импрегниране	Включително, но не само: PC-COL — Оцветители* PC-TEC-23 — Продукти за обработка на текстил и кожа, включително помощни продукти (не включват бои и пигменти) PC-CLN-16.5 — Импрегниращи продукти за апретирани текстилни и кожени изделия
PC35	Продукти за измиване и почистване	PC-CLN — Продукти за почистване, грижи и поддръжка (не включва биоциди) PC-DET — Детергенти и спомагателни средства за пране и миене на съдове (не включва биоциди)
PC36	Омекотители за вода	Включително, но не само: PC-DET-2.1 — Подобрители на перилни препарати и препарати за премахване на петна при пране PC-TEC — Спомагателни вещества
PC37	Химикали за обработка на водата	Включително, но не само: PC-TEC-17 — Спомагателни вещества
PC38	Продукти за заваряване и спояване, флюс	PC-TEC-24 — Продукти за заваряване, спояване и флюс
PC39	Козметика, продукти за лична хигиена	1
PC40	Екстракционни агенти	PC-TEC-21 — Разтворители и вещества за екстракция
PC41	Продукти за проучвания или производство на петрол и газ	PC-TEC-18 — Продукти, използвани в минната промишленост, процеси за проучване на нефт или газ
PC42	Електролити за акумулатори	PC-TEC-4 — Електролити за акумулатори

Продуктови категории по REACH		Продуктови категории на EuPCS
Код	Етикет на категорията	Код на категорията (и етикет)
PCO	Други	Например: ...-OTH <sup>3</sup> – Други... PC-UNC — Химически продукти — некатегоризирани

\* Допълнителни подкатегории са на разположение в EuPCS.

<sup>1</sup> Извън обхвата на член 45 от CLP.

<sup>2</sup> Смесите, класифицирани само като експлозивни (нестабилни експлозивни и подкласове 1.1—1.6), са извън обхвата на член 45. Необходимо е да се преценява за всеки отделен случай дали пиротехниката е обхваната от това освобождаване.

<sup>3</sup> В EuPCS „OTH“ е подкатегория на всяка категория от трето ниво (или на четвърто ниво, когато е приложимо) (напр. „PC-ADH-OTH — Други слепващи вещества и уплътнители“), с изключение на биоцидите. В него няма налични полета за свободен текст за доуточняване на продуктовата категория.

ЕВРОПЕЙСКА АГЕНЦИЯ ПО ХИМИКАЛИ  
TELAKKAKATU 6, P.O. BOX 400,  
FI-00121 HELSINKI, ФИНЛАНДИЯ  
ECHA.EUROPA.EU